

REPÚBLICA DE PANAMÁ PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO / GOBIERNO NACIONAL ENCUESTA DE NIVELES DE VIDA AÑO 2003



FORMULARIO	DE		CO	NFII	DEN(IAL	Nº.	
A IDENTIFICACION	I DE LA VIVIENDA SELI	ECCIONADA	B HOGARES EN LA	VIVIENDA			C PERSONAL DE CAMPO		
LOC	ALIZACIÓN	CÓDIGO	INFOR	RMACIÓN DEL HOG	GAR		NOMBRE Y FIRMA		CÓDIGO
1. REGIÓN			1. FECHA DE INICIO DE I	LA ENTREVISTA			1. ENCUESTADOR/A:		
2. PROVINCIA			Señor(a) ahora le voy a p						
3. DISTRITO			que hay en esta vivienda. aquellos en donde las per	rsonas duermen ba	ajo un mismo techo y				
4. CORREGIMIENTO			cocinan sus alimentos en	forma independie	nte de otros hogares.		2. SUPERVISOR/A:		
5. ÁREA	URBANA	()1	2. Cuántos hogares habitan	en esta vivienda?			2. 30r ERVISORA.		
	RURAL	()2	3. HOGAR Nº.						
	INDÍGENA	()3	4. NÚMERO DE PERSON	AS EN EL HOGAR			3. DIGITADOR/A:		
6. UNIDAD PRIMARIA / L	UPM Nº.		5. NOMBRE DEL JEFE DE	EL HOGAR			3. DIGITADOR/A:		
7. VIVIENDA Nº.									
D DIRECCIÓN DE	LA VIVIENDA SELECCI	ONADA							
LOCALIDAD/ LUGAR PC	DBLADO/ COMUNIDAD/ BA	RRIO C	ALLE/ CAMINO/ CARRETERA/ A	AVENIDA	N°. DE CASA/ LOTE	Nº/	PISO/ EDIFICIO OTRAS SEÑALES DE LOCAI	LIZACIÓN	
E SEGUNDA RONI	DA (IDENTIFICACIÓN D	E INFORMANTES	S DIRECTOS)				F FORMULARIOS ADICIONALES		
	ONA MÁS INFORMADA OS EN ALIMENTOS		S PERSONAS QUE MANEJAN GOCIOS DEL HOGAR		E SE REALIZARÁ LA NDA RONDA		SI EN LA VIVIENDA SE UTILIZÓ MÁS DE UN FORMU NÚMERO DE IDENTIFICACIÓN DE LOS DEMÁS	LARIO POR HOGAR, RI FORMULARIOS UTILIZ	EGISTRE EL
				DÍA:			20. / / /	1	
	ONA MÁS INFORMADA CIÓN AGROPECUARIA			MES:					
				HORA:			30. //_	//	

											PEGIS	TPO DE	LAS AC	`TI\	/IDADE	: Q D	E C	MPO									
														, 1 1 \				AIVIF O									
SIGL	AS					mpleta omplet		P: E SEC: S	ncuesta P ección	endiente	PEF ID:	R: Persona Informa	as intes Direc	tos	INI TE		Inicio Termi	nación			AT: Ac	eptación eptación	n Total n Parcia		COM: INCOM:	Completo Incomplet	
A. CON	TRC	DL DE	EL EN	ICUE	STAD	OR																					
							PR	IMERA R	ONDA												SEC	SUNDA F	RONDA				
VISITAS	FE	СНА		RESI L	JLTADO A VISIT	O DE A	СОВЕ	RTURA	TIE	MPO	FECHA DE AL SUPE	ENTREGA ERVISOR	KECIDIDO	VI	SITAS	ECH	IA		JLTADO A VISITA		COBE	RTURA	Т	EMPO	FECHA D AL SUF	E ENTREGA PERVISOR	KECIDIDO
	DÍA	MES	3 E	С	EI	EP	SEC F	PER ID	INIC TE	RM TOTAL	DÍA	MES	(Firma)			ÍΑ Μ	IES	EC	EI	EF	SEC P	ER ID	INIC	ERM TOTA	L DÍA	MES	(Firma)
1															1												
2															2												
3															3												
4															4												
5															5												
B. CON	TRO	OL DE	EL SI	JPER	VISOF	₹																					
				,			PR	IMERA R	ONDA												SEC	SUNDA F	RONDA				
REVISIO		FEC			SULTAI	DO NP		OBSER	VACIONES		FECHA DE ENTREGA AL ENCUESTADOR DÍA MES RECIBIDO (Firma)			REVISION FECHA RE DÍA MES AT			SULTAD		OBSERVACIONES				FECHA D AL ENCU DÍA		RECIBIDO (Firma)		
1		DIA	IVILO	+ ^		\\					DIA	IVILO			1	Dir	\ IVIL	5 A1							DIA	MES	
2															2											+	
3															3											+	
4															4											+	
5															5												
C. CON	TRC	OL DE	וח ו:	GITA	DOR																						
C. CON	1110		.L DI	GIIA	DOIN		PR	IMERA R	ONDA												SEC	SUNDA F	RONDA				
RECIBE	7	FEC	НΔ	DIGIT		Sección	PERS	SONAS	Reporte	Corrección	FECHA DE AL SUPE	ENTREGA	RECIBIDO	RE	CIBE	FF	CHA	DIGIT	ADO	Secció	n PERS	ONAS	Report	Correcció	FECHA D	E ENTREGA PERVISOR	RECIBIDO
FIRM	امر					Digitada Número		Incom.	(SI / NO)	de Errores (SI / NO)	DÍA	MES	(Firma)		FIRMA					Digitad Júmer	a Com. o Número	Incom.			DÍA	MES	(Firma)
1		<i>D.,,</i> ()	0	<i>D</i> 1,7 (IVILO	140111010	- I tarrioro	rtamoro	(617110)	(617110)	<i>D.,,</i> (III.ES		1		J.,,	11120		WILC I	1011101	- Trainiere	11011010	(017110	(317113)			
2														2													
3														3													
4														4													
5														5													
OBSER	VAC	CIONI	ES:																								

SECCIÓN 1. DATOS DE LA VIVIENDA Y DEL HOGAR (PARA EL JEFE DEL HOGAR O AMA DE CASA)	SOLO PARA VIVIENDA PROPIA O HIPOTECADA (Categoría 1 ó 2 en pregunta 5)	13. ¿En los últimos 12 meses hicieron mejoras ó adiciones a su vivienda?	19. ¿De dónde obtiene PRINCIPALMENTE este Hogar el agua para beber?
PARTE A. DATOS DE LA VIVIENDA	7. ¿De dónde obtuvo los fondos para la compra de la vivienda?	-SI	-Acueducto público
1. TIPO DE VIVIENDA (Por observación) -Casa Individual	-Recursos propios	14. ¿Qué MEJORAS o ADICIONES hicieron a su vivienda en los últimos 12 meses:	-Acueducto particular
-Apartamento	Hipotecario Nacional, Banco Nacional de Panamá) () 4 -Préstamo de cooperativas () 5 -Otro, ¿Cuál? () 6	SI NO -Adicionaron cuartos?()1 ()2	20. El mes pasado, ¿Durante cuántos DÍAS le llegó el agua a este Hogar?
-Otro, ¿Cuál? () 6 2. ¿Con qué material está construída la MAYOR PARTE de las PAREDES exteriores de la vivienda o el edificio?	8. ¿Qué tipo de documento o papel de propiedad tienen de la vivienda? -Ninguno o no tienen	-Construyeron cercas, muros?	(Menos de un día = 00) DÍAS // (Todos los días = 30) (Suspendido = 97)
-Bloque, ladrillo, piedra, concreto, cemento,-fibra-cemento-(Panalit)	-Derecho posesorio	-Cambió puertas, ventanas?() 1 () 2 -Instalaron servicio sanitario, tanque séptico o letrina?() 1 () 2	21. El mes pasado, ¿Durante cuántas HORAS al día llegó el agua a este Hogar? (Menos de una hora = 00)
-Quincha / adobe	-Escritura o título registrado () 6 9. ¿Cuál es la RAZÓN PRINCIPAL por la que no tienen título de propiedad de esta vivienda?:	15. ¿De dónde obtuvieron los RECURSOS FINANCIEROS para las mejoras o adiciones a la vivienda en los últimos 12 meses:	HORAS // (Todas las horas = 24) (Suspendido = 97)
-Otros materiales()7	-Es muy costoso	SI NO -Ahorros, recursos propios?()1 ()2	22. ¿Las plumas o las llaves de agua de este hogar están ubicadas: -Solo dentro de la vivienda?() 1
¿De qué material es la MAYOR PARTE del TECHO de esta vivienda?	-Otra, ¿Cuál? () 3	-Préstamos del MIVI?	-Solo en el patio de la vivienda?
-Concreto, cemento	miembro de este hogar? SI() 1 NO() 2>11	-Préstamos de familiares y/o amigos?	23. ¿Cuánto TIEMPO hace de su hogar al lugar donde obtiene el agua para beber?
-Paja, penca	10a. ¿A nombre de quién o quienes? N°. NOMBRE CP	16. ¿Cuánto costaron EN TOTAL las mejoras o adiciones que hicieron a la	MINUTOS ///
4. ¿De qué material es la MAYOR PARTE del PISO de esta vivienda?	1	vivienda en los últimos 12 meses?	24. ¿Además de las fuentes de agua mencionadas utiliza el hogar el agua de CARRO CISTERNA?
-Concreto, cemento()1	2	B/. //	SI() 1 24a. ¿Con qué frecuencia?
-Mosaico, ladrillo, granito, mármol, baldosa	3	PARTE B. DATOS DEL HOGAR	NO () 2 // días al mes
-Otros materiales() 5 5. ¿La vivienda que ocupa este Hogar es:	4	17. ¿Cuántos CUARTOS de esta vivienda tiene el hogar? Incluya sala, comedor, dormitorio, cuarto de estudio, de servicio doméstico y los compartidos con negocios (tienda). No incluya cuartos	25. ¿En los últimos 12 meses necesitó almacenar agua para sus labores habituales?
-Propia totalmente pagada?()1 -Propia y la está pagando (hipoteca)?()2	11. ¿Este Hogar adquirió la vivienda: -Ya construída?	de cocina, baños, depósitos:	SI
-Alquilada?()3- -Cedida o prestada?()4 -Ocupantes de hecho	-La mandó a construir? () 2 -La construyó por su cuenta? () 3	TOTAL //	NO()2 -Destapada?()2
(condenada, invadida)? () 5	12. De las siguientes personas, ¿Quiénes ayudaron a construir la vivienda sin que ustedes tuvieran que pagarles:	18. De éstos, ¿Cuántos cuartos o habitaciones utiliza el Hogar PARA DORMIR?	26. ¿Qué tratamiento le dan PRINCIPALMENTE al agua para beber? -Ninguno() 1
6. ¿Si tuvieran que pagar alquiler por esta vivienda, CUÁNTO ESTIMA que tendría que pagar al mes?	SI NO -Miembros del Hogar?()1 ()2	TOTAL //	-La hierve
B/. //	-Familiares-no-miembros-del-hogar?()1 ()2 -Vecinos, amigos?()1 ()2		-Le pone cioro

PARTE B. DATOS DEL HOGAR	35. ¿Qué tipo de alumbrado tiene este Hogar: OBSERVACIONES:
27. ¿Cuánto pagó el mes pasado o el último mes que pagó por EL AGUA ? B/. // -Incluído en el alquiler	-Electricidad de ELEKTRA o EDEMET EDECHI?
28. ¿Este hogar dispone de REGADERA o CHORRO PARA BAÑARSE ?	36. ¿Cuánto pagó el mes pasado o el último mes que pagó por la
SI() 1 28a. ¿Para uso:	ELECTRICIDAD y cuántos Kilovatios Hora (KWH) consumieron?
	A. Valor de consumo B/. //
NO()2 -Solo de este riogar?()1 -Compartido con otros Hogares?()2	-Incluído en el alquiler
29. ¿Con qué tipo de SERVICIO SANITARIO o EXCUSADO cuenta el	B. Cantidad consumida (kilovatios) KWH ////
Hogar (REGISTRE EL PRINCIPAL):	-No presentó recibo () 99.96
-Conectado a alcantarillado sanitario?() 1 -Conectado a tanque séptico?() 2	-No paga
-Conectado a tanque septico?	37. ¿Cuánto pagó el mes pasado o el último mes que pagó por la compra
30. ¿ De cuántos SERVICIOS SANITARIOS o EXCUSADOS disponen las	de querosín, gas para lámpara, diesel u otros para el alumbrado del hogar?
personas de este hogar?	B/. //
, , ,	-No consumieron
//	38. ¿Qué combustible usa este Hogar con MAYOR FRECUENCIA para
31. ¿Dónde está ubicado el SERVICIO SANITARIO o EXCUSADO ?	cocinar?
-Dentro de la vivienda() 1 -En el patio de la vivienda() 2	-Gas()1
-Fuera de la vivienda y del patio	-Leña
32. ¿El SERVICIO SANITARIO o EXCUSADO es de uso:	-No cocina
-Sólo del Hogar?	39. ¿Cuánto pagó el mes pasado o el último mes que pagó por el
33. ¿Cómo elimina PRINCIPALMENTE este Hogar la BASURA:	39a. En promedio, ¿Cuántos meses le dura?
-Servicio de vehículos o carro del Municipio? () 1	-Incluído en el alquiler () 999.96 ///
-Servicio de vehículos particulares?	-No pagaron() 000.00 (Menos de 1 mes = 00)
-La botan o tiran dentro del patio? () 4	40. Tiene este Hogar servicio de:
-La botan o tiran al río, quebrada o mar?()5 -La queman?()6	-Sl1>-Pase a (40b y 40c) COD Cantidad ¿Cuánto se pagó el mes pasado en Balboas?
-La entierran?()7 -Otro, ¿Cuál?()8	(40a) (40b) (40c)
34. ¿Cuánto pagó el mes pasado o el último mes que pagó por la	a. ¿Teléfono fijo (líneas)?
RECOLECCIÓN o ELIMINACIÓN de la BASURA?	b. ¿Celular?
B/. //	c. ¿Beeper?
-Incluído en el alquiler() 99.96	d. ¿Internet?
-No pagaron () 00.00	e. ¿T.V. Cable?

SE	CCIÓN 2. CAPITAL SOCIAL INFORMANTE	E: JEFE DEL HO	OGAI	R O AMA DE CASA										
	ora le voy a preguntar por las actividades QUE REALIZ <i>i</i> la comunidad.	AN los miembr	os de	el hogar para el mejoramiento o la solución de los prol	blemas	PARTE B. BENE	FICIOS SOCIALES							
	RTE A. ACCIONES COLECTIVAS, SOLIDARIDAD Y COI	NFIAN7A				¿En los últimos cind	co años este HOGAR ha sido		¿Qué INSTITU		¿El hogar l	na CONTRIE	UIDO o	
	in los últimos 12 meses, Ud. personalmente u otro miembro del ho					BENEFICIADO cor	n ()		ORGANIZACIO ofreció el bene		PARTICIPA hasta 3 apo	ADO con (I	ndique	
h	an participado en alguna de las siguientes ACTIVIDADES en BENI a COMUNIDAD:		f.	¿Organización Indígena?	SI () 1 NO () 2				-FIS			,	1	
la									-MINSA	2	-Materiales?1 -Mano de obra?2			
a.	¿Trabajar en obras en beneficio de su comunidad o de otras comunidades (caminos, escuelas, etc.)?	SI () 1 NO () 2	g.	¿Cooperativa?	SI () 1 NO () 2		SI = 1> 2		-MEDUC			ión, formula de la activi		
					NO () 2		NO = 2> Siguiente		-MOP	5	-Cuota en	dinero? s de recoleo	4	
b.	¿Hacer diligencias, trámites o gestiones para obtener ayudas	SI () 1 NO () 2	h.	¿Organización o Grupo de Mujeres?	SI () 1		Beneficio		-MICI	7	de fondos	?	5	
	de programas de gobierno para su comunidad?	NO () 2		Congamization o Grapo de Majores:	NO () 2				-IDAAN -ONG			ión, comida? ntríbuido ni h		
c.	¿Hacer trabajo gratis para una Organización No Gubernamental (ONG), una organización de caridad, una	SI () 1			SI () 1				-Empresa Pri	vada10	participade	ο?	7	
٠.	junta comunal o cívica sin fines de lucro?	NO () 2	i.	¿Comités de Desarrollo Sostenible?	NO () 2	Pa	cuerde leer cada uno de los		-Municipio/					
		SI () 1			0, ()1		beneficios listados		Representan -Asamblea/Le					
d.	¿Recolectar fondos para obras de la comunidad?	NO () 2	j.	¿Vecinos Vigilantes?	SI () 1 NO () 2				-Otro, ¿Cuál?	14	1ro	2do	3ro	
		() (¿Los miembros del hogar participan en alguna organización			1	COD	A 2	В	COD	COD 3	COD	
e.	¿Donar dinero o bienes para obras de la comunidad?	SI () 1 NO () 2	k.	que no haya mencionado?	SI () 1 NO () 2	a La construcció	n y/o mejoramiento de la escuela?	\top				3		
				Especifique	110 (/ -	La construcció	n y/o mejoramiento de la escuela?							
f.	¿Trabajar activamente en una campaña de información, prevención y promoción?	SI () 1 NO () 2		n caso de que a un miembro del hogar le pasara algo grave, ¿a q ganización o institución acudiría en busca de ayuda?	ué persona,	de Salud?	n y/o mejoramiento del							
	prevention y promotion:	NO () 2	Oi	,		c. acueducto?	•							
g.	¿Cuidar niños/niñas de otros hogares de la comunidad?	SI () 1		(registre las dos respuestas más importantes qu	ie reciba)	d. La instalación (alcantarillado)	de tubería de aguas negras)?							
g.	Council Initios/Initias de otros frogues de la confunidad :	NO () 2	а			e. La construcció								
_	¿Los miembros del hogar participan en actividades distintas a	SI () 1				f. La construcció electricidad?	n o mejoramiento de la red de							
h.	las ya mencionadas en beneficio de la comunidad?, especifique	NO () 2	b.				on de caminos/calles?							
			1 Qi	un vecino o vecina sufriera una pérdida económica importante, a	: quión croo	En los últimos 5 añ	ios este hogar se ha beneficiado con:							
	in los últimos 12 meses, ud. u otro miembro del hogar particip e las siguientes organizaciones, comités o juntas:	aron en alguna		eted que los ayudaría económicamente?	yquieii ciee		n de lotes para vivienda?							
				(registre las dos respuestas más importantes qu	ue reciba)	,	n de vivienda de interés social?							
a.	¿Junta Comunal o Local?	SI () 1 NO () 2												
			a.			Donacionos v/	s de Microcréditos? o préstamos de materiales de							
b.	¿Comité de Salud, de Agua o de otros servicios?	SI () 1	b.			construcción p	ara la vivienda?							
		NO () 2				l. desarrollo sosi	e las granjas agropecuarias o de tenible?							
c.	¿Asociación Cívica o Local?	SI () 1	5. ¿l	Usted cree que en esta comunidad la gente generalmente se tien	e	m. El programa de	e titulación de tierras?							
G.	ZASOCIACION CIVICA O LOCAL?	NO () 2		onfianza para dar o pedir dinero prestado entre sí?		En los últimos 5 a	ños este hogar se ha beneficiado con la	as sigui	entes campaña	as:				
		SI () 1		-Sí> Todas las personas?		n. La campaña de	e prevención del dengue?							
d.	¿Grupo Cultural o Deportivo?	NO () 2		La mayor parte?		o. La campaña d	e prevención de consumo de drogas?							
		0, ()1		Sólo algunas personas?	()3	La campaña d	e prevención de							
e.	¿Grupos Religiosos?	SI () 1 NO () 2		-No	() 4	La campaña d	e prevención de otras	+ +						
						q. enfermedades	de transmisión sexual?							

SECCIÓN 2. CAPITAL SOCIAL PARTE C. PERCEPCIÓN DEL BIENESTAR 1. En los últimos 5 años, ¿Las condiciones de vida o bienestar de su hogar: -Han mejorado?() 1 -Han empeorado?()2 -Siguen igual?()3 2. ¿Cuáles son las dos principales razones por las que las condiciones de vida de este hogar han (mencionar la respuesta en P1)? 1ra. Razón ______ 2da. Razón _____ 3. En su opinión, Cuáles son las dos principales causas de la pobreza en nuestro País? 1ra. Causa 2da. Causa 4. En su opinión, ¿Cuáles son los dos principales problemas de esta comunidad que deben ser solucionados de forma urgente? 1er. Problema 2do. Problema _____

OBSERVACIONES:				

PEST	AÑA - REGISTRO DE TODOS LOS MIEMBROS DEL HOC		I	Ι	Ι			RESULTADO DE LA ENCUESTA POR
	MIEMBROS DEL HOGAR	PARENTESCO	SEXO	EDAD	FECHA	A DE NAC	IMIENTO	PERSONA
	TRE EL NOMBRE Y APELLIDO DE TODAS LAS PERSONAS que y duermen habitualmente en este hogar:	¿Qué PARENTESCO o relación tiene [] con el jefe de este hogar?	¿Cuál es el SEXO de []?	¿Cuántos años CUMPLIDOS tiene []?		a FECHA D NTO de [Anote en el espacio de cada persona el código que corresponda al resultado de la encuesta.
	RECUERDE INCLUIR A LOS RECIÉN NACIDOS, DISCAPACITADOS Y A LOS ANCIANOS	-Jefe(a)	-Hombre1 -Mujer2	anote 00				-Entrevista completaEntrevista incompletaRechazoAusente con informate indirectoAusente sin ninguna informaciónOtro, cuál
		-Empleado(a) Doméstico(a) 11 -Pensionista/huésped 12 -Otro no pariente 13						
				AÑOS	DÍA	MES	AÑO	
СР	1	2	3	4		5		6
01								
02								
03								
04								
05								
06								
07								
08								
09								
10								
11								
12								

INSTRUCCIONES PARA EL CORRECTO REGISTRO DE LOS MIEMBROS DEL HOGAR

Señor (a) Entrevistador (a), para el registro de los miembros del hogar, lea al informante lo siguiente:

Señor (a) necesitamos hacer una lista con los nombres de todas las personas que comen y duermen habitualmente en este hogar. No incluya a las personas que por diferentes motivos se encuentran ausentes del hogar por más de 9 meses seguidos.

Por favor:

- 1- Dígame el nombre del **JEFE DEL HOGAR** (Anote el nombre en LA FILA 01 de la Pr. 1). En caso de que el Jefe del Hogar esté ausente por más de 9 meses y no viva en otro hogar, dígame el nombre de la persona que los miembros del hogar reconozcan que ocupa el lugar del Jefe de Hogar.
- 2- Ahora, dígame el nombre de la esposa (o) o el cónyuge, compañera (o) conviviente.
- 3- Dígame el nombre de cada uno de los hijos o hijas SOLTEROS (as) empezando por el (la) mayor. Incluya a los recién nacidos y los menores de edad. Incluya a los hijastros.
- 4- Ahora, dígame el nombre de los hijos e hijas CASADOS (as), el de sus ESPOSAS O ESPOSOS y el de los hijos que comen y duermen habitualmente en este hogar.
- 5- Dígame el nombre de los ancianos, enfermos y discapacitados, si los hay.
- 6- Si existen otros parientes del jefe del hogar o de su cónyuge, que comen y duermen habitualmente en este hogar, dígame los nombres.
- 7- Dígame el nombre de los trabajadores domésticos y sus familiares que comen y duermen habitualmente en este hogar.
- 8- Ahora dígame, si los hay, el nombre de las personas que NO SON familiares y que pagan por comer y dormir habitualmente en este hogar.
- 9- ¿Existen otras personas: amigos, compadres, estudiantes de intercambio, etc., que coman y duerman habitualmenteen este hogar **por un período de tres meses o más**?, si las hay, dígame los nombres.
- 10-¿Hay algunas personas miembros de este hogar, que no me haya mencionado, ausentes en forma temporal (menos de 9 meses) por vacaciones, trabajo, estudio, salud u otra?, si las hay, dígame los nombres.
- 11-¿Existen algunas personas de este hogar que se encuentren ausentes por **más de 9 meses**, y no hayan formado otro hogar o no vivan en otro hogar en este país?

Si[] 1	No[] 2	
¬		>(CONTINUE EN LA SECCIÓN 1, Página 2)
NOMBRE	PARENTESCO	MOTIVO DE LA AUSENCIA

AR
mente en
más de 9
na
a los
;
ir
I
ina 2)

SECCION 3 CARACTERÍSTICAS \\ ESTADO CON	YUGAL	(FARA TODOS LOS II	HEWIDAUS DEL HUGAR)	NÚCLEOS I	FAMILIARE	ES			NOTA IMPORTANTE
(SOLO PARA PERSONAS ¿Cuál es el Estado CONYUGAL ACTUAL de []: -Unido(a)?	¿La (el) ESPOSA(O) o COMPAÑERA(O) de [] vive en este hogar?	¿EI PADRE de [] vive en este hogar? SI 1 (> 6 NO 2	¿Cuál es o fue el NIVEL DE EDUCACIÓN más alto aprobado por el PADRE de []? -Ninguno	El PADRE de [] trabaja o trabajó principalmente como: -Empleado/asalariado	¿La MADF vive en est	RE de []	¿Cuál es o fue el NIVEL DE EDUCACIÓN más alto aprobado por la MADRE de []? -Ninguno	La MADRE de [] trabaja o trabajó principalmente como: -Empleada/asalariada	LAS PERSONAS MENORES DE CINCO AÑOS (4 AÑOS CON 11 MESES) PASAN A LA SECCIÓN 4 PARTE A PÁGINA 7 LAS PERSONAS DE CINCO AÑOS Y MÁS DE EDAD PASAN A LA SECCIÓN 4 PARTE B PÁGINA 10
1	COD CP	COD CP	4	5	COD	6 6	7	8	8A
01									01
02									02
03									03
04									04
05									05
06									06
07									07
08									08
09									09
10									10
11									11
12									12

SECCIÓN 4. SALUD PARTE A - PARA TODOS LOS NIÑOS Y NIÑAS MENORES DE CINCO (5) AÑOS DE EDAD (ENTRE 0 y 4 AÑOS CON 11 MESES DE EDAD) 1. CUIDADO DEL NIÑO (A) Y LACTANCIA MATERNA ¿CON QUIÉN permaneció [...] la mayor parte del ¿Durante cuánto tiempo ¿Qué edad tenía [...] cuando usted empezó a ¿Qué edad tenía [...] cuando usted **DEJÓ** de ¿Por qué razón usted **DEJÓ** de darle ¿En su trabajo le ofrecieron o le ofrecen ¿Por qué razón usted NUNCA LE DIO tiempo la semana pasada? le dió o lleva dándole darle otros alimentos (otras leches, jugos, darle pecho? facilidades para darle pecho a [.....]? **PECHO** a [...]? pecho a [...]? SOLAMENTE PECHO a comidas majadas o sólidas)? [...], es decir sin darle otros alimentos, ni Menos de 1 mes = 00 -La Madre en la casa..... 1 agua? -El Padre en la casa...... 2 -Poca leche...... 1 -No tenía leche.....1 -La Madre o el Padre en el trabajo...... 3 -Rechazo del niño(a)......2 -Rechazo del niño(a)......2 Todavía le está dando = 98 -Miembro del hogar de 15 años y más de -Enfermedad Madre/Niño(a)....... 3 -Enfermedad Madre/niño(a)....... 3 Menos de 1 Menos de 1 mes = 00 -Por el trabajo...... 4 -Por el trabajo...... 4 edad...... 4 mes = 00 (----> 6) -Miembro del hogar menor de 15 años...... 5 -Consejo médico...... 5 -Niño(a) no vive con la madre..... 5 -No trabajó(a)...... 3 -Empleada / niñera..... 6 -Nuevo embarazo..... 6 -Consejo médico...... 6 No le ha dado = 98 Nunca le dio -Familiar no miembro del hogar (abuela (o), -Edad del niño(a)..... 7 -Consejo familiar..... 7 Nunca le dio pecho = 97 sólo pecho = 96 -Consejo familiar..... 8 -Otra, ¿Cuál?..... 8 -Otra, ¿Cuál?..... 9 -No miembro del hogar, vecinos y amigos..... 8 (----> 7) (----> 8) -En una Institución (Guardería u otras)....... 9 Nunca le dio pecho = 97 MESES MESES **MESES** 5 1 2 3 7 01 01 02 02 03 03 04 04 05 05 06 06 07 80 80 09 09 10 10 11 11 12 12

SECO	CIÓN 4. SAL	LUD PARTE A - I	PARA TOD	OS LOS N	IÑOS Y N	IÑAS ME	ENORES	DE CINCO (5) AÑOS DE I	EDAD ((ENTRE 0 y 4	AÑOS C	ON 11 MESES	DE ED	PAD)					
2. AL	IMENTOS G	RATIS O DONADOS					3. INM	UNIZACIÓN										DE DIARREA, INFECCIONE AS Y ACCESO A SERVICIO		
meses [] re	ENTOS o	¿Recibió o recibe estos alimentos:	¿Cada cuá los recibió	ánto tiempo o recibe?	¿Si fuera prar lo qu recibió o (frec.), cu	ıe [] recibe	DE SAL	ne TARJETA .UD NACIÓN)?	¿[] recibió vacuna contra la TUBERCU-	TOSF	ecibió vacuna co ERINA Y TÉTAI AVALENTE?	ontra la DIF NO (DPT) d	TERIA, o la	¿[] re POLIC	ecibió vacuna contra) ?	¿[] recibió vacuna contra el SARAMPIÓN?	¿El mes pasado [] tuvo DIARREA?	¿Qué le dieron a [] principalmente para la diarrea?	¿El mes pasac tuvo GRIPE, T TOSFERINA, BRONQUITIS	ros,
ALIMI GRAT DONA INCLU ALIME	ADOS? (NO JYA ENTOS BIDOS EN LA	a. Ministerio de Salud? b. Otras Instituciones?	Diaria Semana		a. Ministe Salud b. Otras Institud	erio de	NO		SI 1			1 2	C ¿Recibió		SI	NO 2	SI 1	-Sólo agua		1
	1)2	NO 2	Mensua Trimest Otra, ¿0	II 4 ral 5 Cuál? 6	BALE	BOAS	SI	1 2	110		recibió? OPT 1	Cuántas dosis recibió?	refuerzos? SI 1 NO 2		¿Cuántas dosis recibió?	zos? 1	(>19)	-Otros 7	P17 = SI	
(-	>12)	a b	а	b	а	b	TIENE	PRESENTÓ	-	COD	TIPO DE VACUNA	DOSIS	REFUERZO	COD	DOSIS REFUE	RZO				
	8	9	1	10	1	1		12	13			14	1		15	16	17	18	19	
01																				01
02																				02
03																				03
04																				04
05																				05
06																				06
07																				07
08																				08
09																				09
10																				10
11																				11
12																				12

SECCIÓN 4. SA	PARTE A - PARA TO	DDOS LOS NIÑOS Y NIÑAS M	ENORES DE CINCO (5) AÑO	S DE EDAD	(ENTRE 0 y 4 AÑOS CON-11-M	IESES-DE-ED/	AD)									
4. PRESENCIA D	DE DIARREA, INFECCIONES RE	ESPIRATORIAS Y ACCESO A	SERVICIOS	5. TRANS	SPORTE	6. ESPERA	7. GAS	то							IMPORTAN	ΤE
¿Qué fue lo que más le dio a [] para la gripe, tos, etc.? -Medicinas	-Médico tradicional indígena. 2 -Farmacéutico / Boticario 3 2 -Ayudante / asistente / Promotor(a) de Salud 4	¿En DÓNDE atendieron a [] el mayor número de veces? -Hospital del MINSA	¿Dígame el nombre del Centro, Sub-Centro o Puesto de Salud donde le atendieron?	¿Cuánto TIEMPO utilizó en total de la casa al lugar donde atendieron a []?	¿Qué MEDIO de transporte utilizó [] la mayor parte del tiempo, para ir al lugar donde lo (la) atendieron? -A pie	¿Cuánto TIEMPO le tocó esperar a [] la última vez que lo (la) atendieron?	a. Co b. Ex c. Mo d. Co	pagó el mes pa onsultas médica kámenes de lab edicamentos? onsultas con el ansporte? ros?	as? poratorio? curandero		GORÍA REG	GISTRE			¿EL MES PASA [] sufrió algun ENFERMEDAD ACCIDENTE o QUEBRANTO I SALUD DIFERENTE a DIARREA y las INFECCIONES RESPIRATORI, aunque esta ha sido pasajera?	na D, DE la S S JAS, aya
-Otros		-Puesto de Salud 10		-Ambulancia		TUVO GAST	OS ANOTE	"00"			(> 31)					
	-Otro, ¿Cuál?8	-En la casa 11			-Otio, ¿Cuai?9		а	b	С	d	е	f	Pago Parcial	Pago Total	NO 2	
		-Otro, ¿Cuál?12		MINUTOS		MINUTOS				EN BAI					(> 30)	
20	21	22	23	24	25	26				27	7				28	
01																01
02																02
03																03
04																04
05																05
06																06
07																07
08																08
09																09
10																10
11																11
12																12

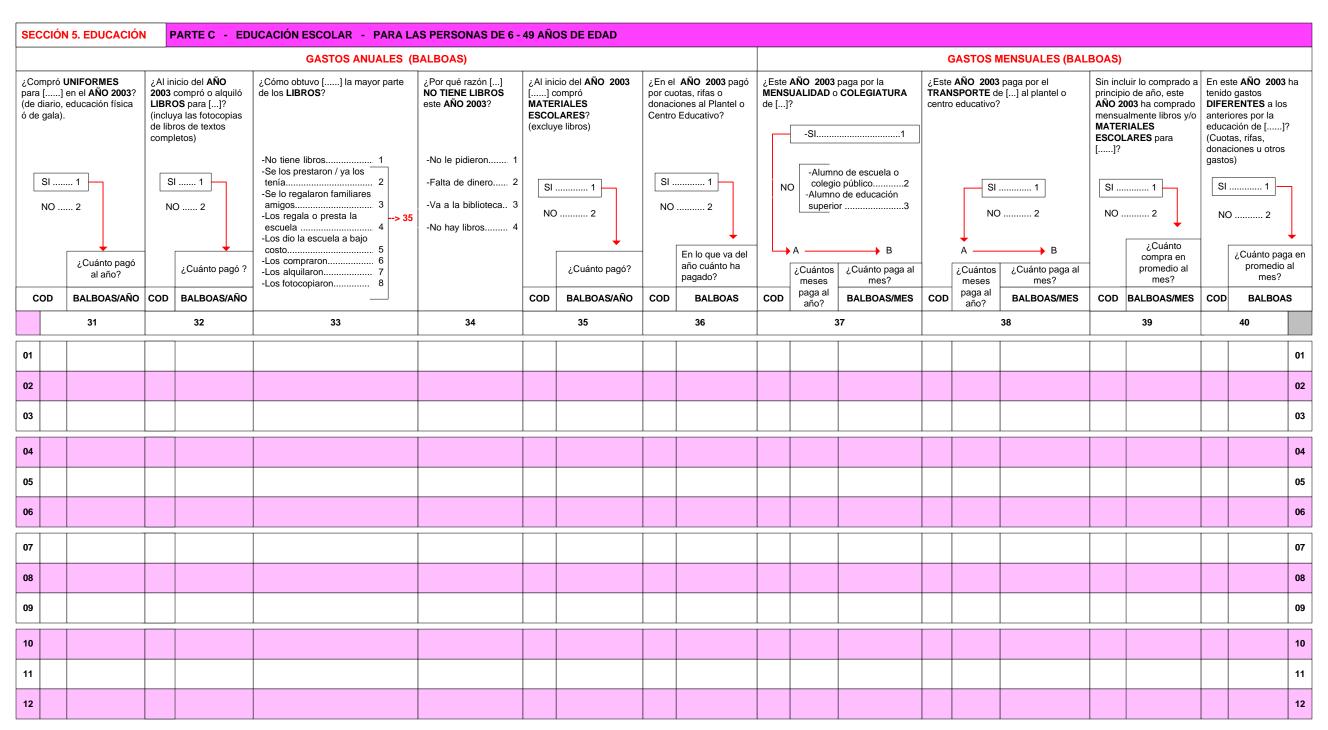
. ACCESO A S		ARA TODAS LAS	S PERSONAS DEL	HOGAR (RECUERDE INCLUIR TAMBIÉN LOS	S MENORES DE 5 ANOS DE EDAD)						
El mes pasado] sufrió alguna mifermedad, nocidente o quebranto de alud aunque siste haya sido nasajero? SI1 (> 31)	¿Aunque [] no estuvo enfermo o accidentado el mes pasado, FUE donde un médico, dentista, enfermera, farmacéutico, curandero, hierbero o médico tradicional indígena? LEER PARA MUJERES excepto control del embarazo SI	¿Por la enfermedad o accidente que tuvo [] el mes pasado DEJÓ de asistir a su trabajo, al estudio o DEJÓ de realizar sus actividades? SI	¿Por la enfermedad o accidente que tuvo [] el mes pasado, lo HOSPITALIZARON? SI	¿A QUIÉN CONSULTÓ [] el mayor número de veces, el mes pasado cuando se enfermó, tuvo el accidente o se hizo un control: -¿Médico / odontólogo / ginecólogo? 1 -¿Enfermera / auxiliar de enfermería? 2 -¿Ayudante / asistente de salud / promotor?	¿Por qué razón [] NO CONSULTÓ con un médico, odontólogo, enfermera, curandero, médico tradicional indígena o un farmacéutico? -Caso leve	¿Cuántas veces consultó el mes pasado [] a esta o estas personas?	¿En DÓNDE atendieron a [] el mayor número de veces? -Hospital del MINSA 1 -Hospital de la CSS 2 -Hospital Privado 3 -Policlínica de la CSS 4 -ULAPS/CAPPS 5 -Consultorio-o-Clínica Privada 6 -Botica-o-Farmacia 7 (> 38) -Centro de Salud 8 -Sub-Centro de Salud 9 -Puesto de Salud 10 (> 37) -En-la-casa	¿Dígame el NOMBRE del Centro, Sub-Centro o Puesto de Salud donde lo atendieron?	¿Cuánto TIEMPO utilizó de la casa al lugar donde atendie- ron a []?	¿Qué MEDIO de transporte utilizó [], la mayor parte del tiempo para ir al lugar donde lo (la) atendieron? -A pie	¿Cuánto TIEMPO tocó esp [], la úl vez para lo (la) atendiera	Dile perar a Itima a que an?
29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	
01												01
02												02
03												03
04												04
05												05
06												06
07												07
08												08
09												09
10												10
11												11
12												12

SECC	IÓN 4. SALUD	ARTEB -	- PARA TODAS LAS	S PERS	ONAS DEL HOGAR	(RECL	IERDE INCLUIR TAM	BIÉN L	OS MENORES DE 5	AÑOS	DE EDAD)							
2. GA	STOS MENSUALES	POR ENFE	ERMEDADES Y SER	VICIOS	DE SALUD (NO INCI	LUYA	GASTOS DE DIARRE	A Y EI	NFERMEDADES RES	SPIRAT	ORIAS PARA LOS M	IENOF	RES DE 5 AÑOS DI	E EDAD)			3. SEGUROS	
¿El me dinero ATEN O	es pasado [] pagó algú por CONSULTA O CIÓN MÉDICA?	n ¿Elr diner	mes pasado [] pagó ro por MEDICINAS ?	EXÁM	es pasado [] pagó por RADIOGRAFÍA, ENES DE RATORIO, CIRUGÍAS,	diner ida y urger	nes pasado [] pagó o por TRANSPORTE de vuelta incluído el de ncia (ambulancia, bote, , helicóptero, bus, taxi,	dinero EQUI (próte	nes pasado [] pagó o por APARATOS o POS ORTOPÉDICOS esis, silla de ruedas, eas, etc.)?	diner	nes pasado [] pagó o por LENTES, FONOS, PUENTES FALES, etc.?	¿EI pago HOS	mes pasado [] ó algún dinero por SPITALIZACIÓN?		SÓLO A LOS DIERON	El mes pasado, tuvo gastos por controles de salud o de tipo preventivo?	¿Está [] afiliado (a), cubierto (a) o es benefi de: -Seguro de salud o enfermedad privado?.	
	SI 1 NO 2		SI	[SI 1 NO 2		SI		SI 1 NO 2		SI 1 NO 2		SI 1 NO 2	POR ENFE SERVICIOS	DE GASTOS RMEDAD O 6 DE SALUD	SI 1 NO 2	-Caja de Seguro Social? -Seguro Social y Seguro Privado?	3
	¿Cuánto?		¿Cuánto?		¿Cuánto?		¿Cuánto?	-	¿Cuánto?		¿Cuánto?		¿Cuánto?	Pago Parcial	Pago Total	¿Cuánto?	-Ninguno?	5
С	OD BALBOAS/ME	s COD	BALBOAS/MES	COD	BALBOAS/MES	COD	BALBOAS/MES	COD	BALBOAS/MES	COD	BALBOAS/MES	COD	BALBOAS/MES	BALBO	AS/MES	COD BALBOAS/MES		
	41		42		43		44		45		46		47	4	18	49	50	
01																		01
02																		02
03																		03
04																		04
05																		05
06																		06
07																		07
08																		08
09																		09
10																		10
11																		11
12																		12

SECCIÓN 5. EDUCACIÓN	PARTE A - EDUCA	ACIÓN PREES	SCOLAR - PARAN	IIÑOS	Y NIÑAS ME	NORE	S DE 6 AÑO	S DE I	EDAD (0 - 5 A	AÑOS	CON 11 MESES)								IMPORTANTE
MATRÍCULA	PLANTEL EDUCATIVO	ALIME	NTOS GRATIS			G	ASTOS ANU	IALES	(BALBOAS)						GAS	TOS MEN	SUALES (BALB	OAS)		IMPORTANTE
Para el AÑO ESCOLAR 2003, matricularon o inscribieron a [] en: -¿Lactante / Maternal / Parvulario?	El PLANTEL o CENTRO EDUCATIVO donde se matriculó o inscribió [] es: -¿Ministerio de Educación?	donde estudia GRATIS del G Institución Priv	o Centro Educativo [] recibe alimentos cobierno o de una vada? I	por la	RÍCULA o RIPCIÓN de	comp UNIF([]? (de di	ORMES para ario, ación física o	AÑO LIBR MAT	ERIALES OLARES para	tenido DIFEI anteri educa (Cuot	AÑO 2003 ha gastos RENTES a los ores por la ción de []? as, rifas, ciones u otros s)	¿Este MEN de [SUALIDAD	3 paga por la o COLEGIATURA	TRAN		paga por el e [] al plantel o?	al inic ha ter mensi LIBRO MATE	cluir lo comprado io del AÑO 2003, iido gastos uales por OS Y/O ERIALES DLARES para	SI LOS NIÑOS Y NIÑAS SON
-¿Otro, especifique? 4 -¿Escuela Primaria? 5	-¿MINJUMNFA? 2 -¿Otra Institución del Gobierno? 3 -¿Municipal? 4 -¿Comunitario? 5 -¿Privado? 6	¿Merienda (crema)? ¿Almuerzo?	(leche, galleta,	_	SI 1 NO 2) 2		0 2		I 1 IO 2			SI 1 IO 2		_	0 2		SI 1 NO 2	MENORES DE 6 AÑOS PASAR A LA SIGUIENTE PERSONA
-¿No se matriculó?6	-¿Iglesia? 7 -¿Otro? 8		¿Si tuviera que		¿Cuánto	1	¿Cuánto	1	¿Cuánto	1	En lo que va del	-	A —	¿Cuánto paga al		A —	B		¿Cuánto paga	. Encourt
SIGUIENTE PERSONA			comprarlos cuánto pagaría a la semana?		pagó al año?		pagó al año?		pagó ?		año cuánto ha pagado?		¿Cuántos meses paga al	mes?		¿Cuántos meses paga al	¿Cuánto paga al mes?		en promedio al mes?	
		COD TIPO	BALBOAS/SEMANA	COD	BALBOAS/ AÑO	COD	BALBOAS/ AÑO	COD	BALBOAS/ AÑO	COD	BALBOAS	COD		BALBOAS/MES	COD	año?	BALBOAS/MES	COD	BALBOAS	
1	2		3		4		5		6		7			8			9		10	11
01																				01
02																				02
03																				03
04																				04
05																				05
06																				06
07																				07
08																				08
09																				09
10																				10
11																				11
12																				12

SECCIÓN	N 5. EDU	CACIÓN PARTE	B - ALFABETISMO	- PERSONAS DE 6 AÑOS	S CUMPI	LIDOS Y N	NÁS DE ED	AD				IMPORTANTE	PARTE C-E	DUCACIÓN ESCOLAR	- PARA LAS PERSONAS	S DE 6 - 49 AÑOS DE EDAD
ALFABE	то			IDIOMAS /	LENGUA	AS						INI ORTANIE		EDUCACI	ÓN ESCOLAR Y MATRIC	ULA
¿[] sabe ESCRIBIR algún idior	en	¿Cuál es la LENGUA o IDIOMA MATERNO de []?	¿Qué otro IDIOMA o LENGUA habla[]?	¿Con quién o en dónde aprendió el IDIOMA o LENGUA (Ver pr. 14) que habla []?		y situacione					s siguientes		¿Recibió [] EDUCACIÓN PREESCOLAR? (Maternal.	¿Qué edad tenía [] cuando se matriculó por primera vez en el PRIMER GRADO?	¿Se matriculó [] para el AÑO ESCOLAR 2003, en Preescolar, Primaria, Secundaria, Universidad.	¿Por qué RAZÓN [] NO SE MATRICULÓ en el AÑO 2003?
SI NO		-Español	-Buglere/Bokota 4 -Emberá	-Con la madre o el padre		-Kuni -Ngä -Bugl -Emb -Wou (Wou -Nasi	añol a berelere/Bokota seráunmeu unmaun) o	2 ind 3 -Oti 4 no 5 -No -No 6 -No 7 -Oti	ra lengua lígena ra lengua indigena o vao trabaja o aplica	10 11 12		PARA LAS PERSONAS DE 50 AÑOS Y MÁS DE EDAD PASE A LA PREG. 46	Parvulario, Prekinder, Kinder) SI 1 NO 2	Nunca se ha matriculado en Primer Grado= 0	Educación de Adultos o Educación Especial? SI1 > 22 NO2	-Edad
		-Otro, especifique10	-Ningún otro11 (> 17)		Hogar?	Escuela?	Tienda/ Mercado?	Trabajo?	glesia?	Autori- dades?	Otras org. de la comunidad?			AÑOS		> 46
	12	13	14	15				16				17	18	19	20	21
01																0
02																0
03																0
04																
05																0
06																0
07																0
08																0
09																0
10																1
11																1
12																1

SECCIÓN 5. EDUCAC	CIÓN PARTE	C - EDUCACIÓN ESCOLAR - F	PARA LAS PERSO	NAS DE 6 - 49	AÑOS DE EDAI	D											
NIVEL DE ENS	SEÑANZA	NOMBRE DEL PLANTEL	REPITENCIA	TIPO DE PLANTEL	TIEMPO	TRANSPORTE	ALI	WENTOS			GASTO	S ANUALI	ES (BALB	OAS)			
¿En qué NIVEL, GRADO matriculó []? PRE-ESCOLAR	1 2 3 4 nal y Técnica 5 6 7 Doctorado 8 8 TOS 9 9 L 10	¿Cuál es el NOMBRE del PLANTEL o CENTRO EDUCATIVO donde se matriculó []?	¿Es la PRIMERA VEZ que [] se matricula en este grado o año? SI	¿EI PLANTEL o CENTRO EDUCATIVO en donde se matriculó [] es: -Público? 1 -Privado? 2	¿Cuánto TIEMPO utiliza [] desde su casa al plantel o centro educativo donde estudia? Alumno Interno = 997 (> 28)	¿El medio de TRANSPORTE que utiliza principalmente [] desde su casa al plantel o centro educativo es: -Bus, taxi?	SI NO Qué aliu ¿Merienda galleta, cr ¿Almuerzo?	plantel donde 1 2 nento recibe:	o INSC en el A 2003?	¿Cuál es su forma de pago? -Anual	¿Cuánto le o en cada u y/o CURSO	cuesta a [no de los S DE VERAN	IO en el año	2003?	o INSCRII	PCIÓN, AL A	.Ñ O ₹ES
CÓDIGO DEL NIVEL	GRADO/AÑO		grado / año	<u>.</u>	MINUTOS	-	COD TIPO	semana? BALBOAS/	COD	-Trimestral 4 FORMA DE	ANUAL	1	BAL II.	BOAS	IV	Curso de V	/erano
	2	23	24	25	26	27		SEMANA 28		PAGO 29	7 11 10 1 1		30			0 0 0 0	
01																	01
02																	02
03																	03
04																	04
05																	05
06																	06
07																	07
08																	08
09																	
10																	10
11																	11
12																	12



SEC	CIÓN 5. EDUCAC	CIÓN PARTE C - EDUCACI	IÓN ESCOLAR- PARA LA	AS PERSONAS DE 6- 49 A	AÑOS	DE EDAD	PARTE D - NIVEL	. EDUCATIVO - PE	RSONAS DE 6 A	ÑOS CUMPLIDOS Y MÁS DE EDAD		NOTA	
ı	NO ASISTENCIA	A, TIEMPO Y RAZONES		BECAS			MÁXIMO NIVE	L EDUCATIVO		TÍTULO		IMPORTAN	ITE
2003 dejó d plante se ma	o que va del AÑO cuántas semanas e asistir [] al I educativo donde triculó? Menos de 1 semana = 00 (> 43)	¿Por qué RAZÓN [] ha dejado de asistir a clases este año 2003? -Enfermedad	¿Cuánto recibe anualmente?	¿De qué INSTITUCIÓN o ENTIDAD recibe la Beca? -Gobierno Nacional	recib EXOI Matri o alg Espe	el año 2003 [] ió BECA DE NERACIÓN de cula, Mensualidad ún Descuento cial para Estudio? il	¿Cuál fue el NIVEL, G alto aprobado por []? -NINGUNO	3	¿Por los estudios realizados [] ha obtenido algún TÍTULO, DIPLOMA o CERTIFICADO? SI	¿Cuál fue el CERTIFICADO o DIPLOMA más alto obtenido por [] en sus estudios? -Cert. de Primaria	¿DÓNDE lo obtuvo []? -Universidad Pública Nacional	TENGA EN CUENTA QU SÓLO PASAN PREGUNTA 51 PERSONAS D AÑOS Y MÁS EDAD SI LA PERSO TIENE ENTRE 14 AÑOS, CONTINÚE I ENTREVISTA LA SIGUIEN PERSONA	UE A LA I LAS DE 15 DE DNA E 6 Y LA LEN ITE
No	. de SEMANAS	42	COD BALBOAS/AÑO 43	44	COD	BALBOAS/AÑO 45	CÓDIGO DEL NIVEL	APROBADO	47	CÓDIGO 48	49	50	
		1	T						<u> </u>	T	10		
01													01
02													02
03													03
04													04
05													05
06													06
07													07
08													08
09													09
10													10
11													11
12													12

SECCIÓ	N 5. EDUCAC	PARTE E - C	APACITACIÓN PARA EL TRAB	AJO - PERSONAS I	DE 15 AÑOS Y MÁS DE EDAD			
С	URSOS	DURACIÓN	INSTITUCIÓN	соѕто	REQUISITOS	TIPO DE CURSO	CERTIFICADO	BENEFICIOS
meses [asiste a c	ultimos 12] asistió o cursos de FACIÓN PARA SAJO O PARA UN NEGOCIO?	¿Cuánto TIEMPO duró (a) el último curso de capacitación al que asistió o asiste [] ?	¿Cuál de las siguientes INSTITUCIONES o EMPRESAS impartió el ÚLTIMO curso de capacitación al que asistió o asiste[]?	¿Cuánto le cobraron a [] por el ÚLTIMO curso de capacitación al que asistió o asiste?	¿Qué REQUISITOS EDUCATIVOS o ACADÉMICOS le pidieron en el ÚLTIMO curso de capacitación al que asistió o asiste []?	¿En qué se capacitó [] en el ÚLTIMO curso al que asistió o asiste?	¿Por el ÚLTIMO curso de capacitación al que asistió [] le dieron algún tipo de CERTIFICADO ?	¿Además de lo que aprendió en el curso de capacitación, cuál fue el principal BENEFICIO que obtuvo [] de la capacitación que recibió en el ÚLTIMO curso al que asistió?
NO PA	ASE A RACIÓN CCIÓN 6	Menos de una semana = 00	-INAFORP	No le cobraron = 00 La empresa lo pagó = 9997	-Ninguno	DESCRIBA BREVEMENTE	SI	-Consiguió un trabajo asalariado
CO	DD NÚMERO	SEMANAS		BALBOAS			SECCIÓN 6	
	51	52	53	54	55	56	57	58
01								01
02								02
03								03
04								04
05								05
06								06
07								07
08								08
09								09
10								10
11								11
12								12

CHIDAD CDANDE (400 million miles to be 1 to 1 to			DBTENIDA EN LAS PREGUNTAS 1 Y 2 (,	Cotomorf
, ,					. Categorí
CIUDAD DE PANAMÁ (Incluye el Distrito de		D 1.		D. (1) 1 0 11 (0 ()	
San Felipe			istrito de San Miguelito	Distrito de San Miguelito (Cont.)	
El Chorrillo			Amelia Denis de Icaza	Arnulfo Arias	
Santa Ana			Belisario Porras	Belisario Frías	
La Exposición o Calidonia	Pueblo Nuevo		José Domingo Espinar	Omar Torrijos	
			Mateo Iturralde	Rufina Alfaro	
		Clayton (CU)	Victoriano Lorenzo		
CIUDAD CENTROS URBANOS INTERMEDIO	OS (De 20,000 a 99,999 habitantes)			Categoría
CIUDAD DE COLÓN	CIUDAD DE DAVID	CIUDAD DE LA CHORRERA T	OCUMEN (Localidades Urbanas)	TOCUMEN (Continuación)	
Barrio Norte	CIUDAD DE CHITRÉ	Barrio Balboa	Tocumen	Barriada Santa Mónica	
Barrio Sur	Chitré	Barrio Colón	Nuevo Belén	Barriada Los Nogales	
Cristóbal	Llano Bonito	CIUDAD DE SANTIAGO	Ciudad Jardín Las Mañanitas	Barriada Génesis	
	San Juan Bautista		Residencial Las Américas	Villa Daniela	
	can caan zaanota	•	Urbanización Torre Molinos	Barriada Punta del Este	
			Urbanización Parque Real	Barriada i dina doi Eolo	
TROS CENTROS URBANOS (1,500 a 1	9.999 habitantes)				Categoría
BOCAS DEL TORO	COLÓN (Continuación)	LOS SANTOS	PANAMÁ (Continuación)	PANAMÁ (Continuación)	2 3 3 1 1
Bocas del Toro, distrito	Colón, resto del distrito (cont)	Guararé (CD)	Capira, distrito		
Bocas del Toro (CD)	Sabanitas (CC)	Las Tablas (CD)	Capira, (CD)	Distrito de Panamá, corregimiento (Cont)	
Changuinola, distrito	Gatuncillo (CU)	Bda. San Antonio (CU)	Lídice (CC)	Pacora	
		` ,	• •		
Changuinola (CD)	Bda. Juan D. Arosemena o El Veinte (CU	` ,	Villa Rosario (CC)	Bda. Rubén Darío Paredes (CU)	
Almirante (CU)	Nuevo Vigía (CU)	Macaracas (CD)	01 11 11	Bda. 24 de Diciembre (CU)	
Las Tablas (CU)			Chame, distrito	Felipillo (CU)	
-	CHIRIQUÍ	PANAMÁ	Chame (CD)	Nueva Esperanza (CU)	
COCLÉ	Barú, distrito:	Distrito de Arraiján, corregimie	ento Bejuco (CC)	Cabra (CU)	
Aguadulce, distrito	Puerto Armuelles (CD)	Arraiján (Cabecera)		Barriada Arnulfo Arias Madrid (CU)	
Aguadulce (CD)	El Palmar (CU)	Arraiján (CC)	La Chorrera, distrito	Barriada Caminos de Omar (CU)	
Pocrí (CC)	Paso Canoa Internacional (CU)	Burunga (CU)	El Coco (CC)	Altos de Cabuya o Cabuyita (CU)	
Barrios Unidos (CC)	Progreso (CC)	El Llano o 11 de Octubre (CU)	Potrero Grande (CU)	Monte Rico (CU)	
Antón, distrito	Bugaba, distrito:	Barriada 2000 (CU)	Altos de San Francisco (CU)	Vista Hermosa (CU)	
Antón (CD)	La Concepción (CD)	Omar Torrijos (CU)	Guadalupe o La Laguna (CÚ)	Pacora (CC)	
El Valle (CC)	Bugaba (CC)	Cerro Silvestre (CU)	La Herradura (CU)		
Río Hato (CC)	Volcán (CC)		La Pesa (CU)	Chepo, distrito	
Natá, distrito	Boquete, distrito	Juan D. Arosemena	Altos del Espino (CU)	Chepo (CC)	
Natá (CD)	Bajo Boquete (CD)	Nuevo Arraiján (CU)	La Mitra (CU)	Las Margaritas (CC)	
Penonomé, distrito	Alto Boquete (CD)	Urb. Nuevo Chorrillo (CU)	Barriada El Progreso (CU)	Las Marganias (OO)	
•	. ,		Balliada El Flogleso (CO)	VERAGUAS	
Penonomé (CD)	David, resto del distrito	Ciudad del Futuro (CU)	Distrito de Renemá servenimiento		
Vista Hermosa (CU)	Las Lomas (CC)	Residencial Nuevo Arraiján (CL		Atalaya (CD)	
agu ásu	Pedregal (CC)	San José (CU)	Ancón	Cañazas (CD)	
COLÓN	Chiriquí (CC)	Hato Montaña (CU)	Paraíso (CU)	La Mesa (CD)	
Colón, resto del distrito	Dolega, distrito		Pedro Miguel (CU)	Montijo (CD)	
Buena Vista (CC)	Dolega (CD)	Veracruz		La Peña (CC)	
Cativá (CC)	Gualaca, distrito	Veracruz (CC)	Chilibre	Soná (CD)	
Ciudad Arco Iris (CU)	Gualaca (CD)	Howard (CU)	San Vicente (CU)		
Margarita (CU)	DARIÉN		Chilibre Centro (CU)	CD: Cabecera de Distrito	
Puerto Escondido o Urb. El Esfuerzo (CU)	La Palma (CD)	Vista Alegre	Villa Unida (CU)	CC: Cabecera de Corregimiento	
Barriada Villa del Carmen (CU)		Residencial Vista Alegre (CU)	. ,	CU: Centro Urbano	
Urbanización El Lago o La Feria (CU)	HERRERA	Vista Alegre (CC)	Las Cumbres		
Gamboa (CU)	La Arena (CC)	Vacamonte (CU)	Alcalde Díaz (CU)		
Urbanización Villa del Caribe (CU)	Monagrillo (CC)	radamento (OO)	Las Cumbres (CC)		
Residencial José Dominador Bazán (CU)	Ocú (CD)		La Cabima (CU)		
Puerto Pilón (CC)	Parita (CD)		Altos del Lirio (CU)		
Río Alejandro (CU)	Parita (CD) Pesé (CD)		Gonzalillo (CU)		
	, ,		,		Categorí
WARES RURALES - LIST 499 DSDITSDI	ES1				Cateuor

SEC	CIÓN 6. MIG	RACIÓN PARA TODAS LAS PERSONAS I	DE 10 AÑOS Y MÁS DE EDAD						
		LUGAR DE NACIMIENTO			RESIDENCIA ANTERIOR		RAZONES DE MIGRACIÓN	TIEMPO	
		dónde vivía habitualmente su madre? r o corregimiento	1	"	e vivía habitualmente [] en Julio de 1998? e mismo lugar o corregimiento		¿Por qué razón se vino [] a vivir a este lugar?	¿Cuántos años segui lleva viviendo [] en e lugar?	dos este
		olado del país			país		-Buscar mejores ingresos / trabajo	Menos de 1 Año :	
		Registre el nombre del lugar poblado, el corre el distrito o del país. Observe la tabla que apa reverso de la página anterior y anote el código correspondiente en la columna "CAT" (derech	arece en el		Registre el nombre del lugar poblado, el corregimiento y el distrito o del país. Observe la tabla que aparece en el reverso de la página anterior y anote el código correspondiente en la columna "CAT" (derecha)		-Por razones familiares		
	COD. DE LUGAR	LUGAR / CORREGIMIENTO / DI	STRITO CAT	COD. DE	LUGAR / CORREGIMIENTO / DISTRITO	CAT		AÑOS	
		1			2		3	4	
01									01
02									02
03									03
04									04
05									05
06									06
07									07
08									08
09									09
10									10
11									11
12									12

							CONDI	CIÓN DE AC	TIVIDAD					
PE Q	OTE EL ÓDIGO DE LA RSONA UE DA LA FORMA- CIÓN	¿Qué hizo [] la mayor parte del tiempo durante la semana pasada? -Trabajar	¿La SEMANA PASADA [] trabajó por un sueldo o salario?, ¿Por su cuenta? o ¿Ayudó al trabajo de otras personas? SI	-¿Ni siquiera una hora? -¿Ni ayudando a un familiar en un negocio o en una finca sin remuneración? -¿Ni vendiendo lotería, comida, periódico u otro producto? -¿Ni lavando, planchando o cosiendo ropa para otras personas? -¿Ni cuidando autos, limpiando zapatos u otra actividad similar? SI 1 (> 13) NO 2	¿Aunque [] no trabajó la SEMANA PASADA, tenía algún empleo o negocio del cual estuvo ausente por licencia, enfermedad, vacaciones u otro motivo? SI	¿La SEMANA PASADA [] buscó trabajo?	¿En los últimos TRES MESES [} buscó trabajo?	¿Cuánto TIEMPO Ileva [] buscando trabajo?	¿Trabajó [] antes? SI 1 NO 2 (> 61)	¿Cuál fue el motivo por el que [] dejó su ÚLTIMO TRABAJO? -Cierre de la empresa: *Por crisis económica	¿Cuánto TIEMPO lleva [] sin trabajo? PASE A Preg. 12	¿Cuál fue la razón principal por la que [] no buscó trabajo? -Espera respuesta a solicitud de trabajo o espera iniciar un nuevo trabajo	¿En los último MESES (de _a) [] tra sueldo o sal por su cuenta ayudó al traba familiares o de otras persona	rabajó lario?, a? o ajo de le as?
	СР	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	-Otra razón, ¿Cuál?11	12	
01														01
02														02
03														03
04														04
05														05
06														06
07														07
08														08
09														09
10														10
11														11
12														12

SECCIÓ	N 7. ACTIVIDAD ECONÓMICA PAR	RTE B - PRIMER TRABAJO DE LA SEMANA PA	SADA (PARA T	ODAS LAS PER	RSONAS DE 1	0 AÑOS Y M	ÁS DE EDAD)			
	OCUPACIÓN	RAMA DE ACTIVIDAD		TIEMPO DI	E TRABAJO		TAMANO DE LA EMPRESA		CUOTA CSS	CATEGORÍA OCUPACIONAL
[] dedi	e la ocupación, oficio, labor o función a la que có más horas la SEMANA PASADA o la SEMANA que trabajó?	¿A qué se DEDICA o QUÉ HACE el Negocio, Empresa, Institución u Organismo en el que trabajó [] como [Leer ocupación de la pregunta 13]?	¿En TOTAL, cuántos años lleva [] trabajando como [Leer ocupación de	¿Cuántos MESES trabajó [] como [Leer respuesta de las preguntas	¿Y cuántos DÍAS trabajó a la SEMANA ?	¿Y cuántas HORAS trabajó a la SEMANA?	¿Cuántas personas incluído (a) [] trabajan en la empresa, negocio, institución u organismo donde trabajó como [Leer respuestas de las preguntas 13 y 14]?	Caja de el traba [Leer r	paga una cuota a la e Seguro Social por ajo que realizó como espuesta de las tas 13 y 14]?	En la ocupación de [Leer respuesta de las preguntas 13y 14] trabajó [] como: -Empleado de Gobierno?
OCUF QU TRAE	REGISTRE EN FORMA CLARA LA PACIÓN, EL OFICIO, LABOR O FUNCIÓN IE TUVO EL (LA) INFORMANTE EN EL BAJO DE LA SEMANA PASADA O DE LA ÚLTIMA SEMANA QUE TRABAJÓ.	REGISTRE LA ACTIVIDAD DE LA EMPRESA O SEA LO QUE FABRICA, LO QUE VENDE, EL SERVICIO QUE PRESTA, LA FUNCIÓN QUE DESEMPEÑA. ETC. CONSIDERE A LOS TRABAJADORES INDEPENDIENTES COMO	la pregunta 13]?	13 y 14] en los ÚLTIMOS 12 MESES (de a)?			1 persona		SI 1 NO 2	-Jornalero o peón?
	tuvo más de un trabajo REGISTRE la cupación a la que dedicó más horas.	UNA EMPRESA O NEGOCIO.	MENOS DE 7 MESES = 00	16 DÍAS = 00			11 a 30 5 31 a 50 6 51 a 100 7		+	-Ayudante o Trabajador Familiar sin pago en su
	,						51 a 100 7 101 y más 8		¿Cuánto paga al mes?	-Ayudante o Trabajador sin pago en otros sitios distintos a su hogar o finca?8
			AÑOS	MESES	DÍAS/ SEMANA	HORAS/ SEMANA		COD	BALBOAS / MES	-Empleada(o) Doméstica(o)? 9> 27
	13	14	15	16	17	18	19		20	21
01										01
02										02
03										03
04										04
05										05
06										06
07										07
08										08
09										09
10							_			10
11										11
12										12

SECCIÓN	N 7. ACTIVID	AD ECONÓMIC	CA PAR	TEB - PRIMERT	RABAJO DE LA SE	EMANA	PASADA (PARA TOL	DAS LAS PE	RSONA	S DE 10 AÑOS Y MÁS	DE EDAD)				
IN	IGRESO DE	INDEPENDIEN	TES	CONTRATO	DE TRABAJO		ORGANIZACIÓN GRI	EMIAL			INGR	ESO D	E LOS ASALARIAD	oos	
por el traba 14]? ¿Cada recibió en	ajo de [Leer res a cuánto lo rec		eguntas 13 y veces lo	¿En la ocupación de [Leer respuesta de las preguntas 13 y 14] [] tenía contrato escrito de trabajo o nombramiento?	El contrato o nombramiento de [] es:	Organi como [pregun Sindica	Empresa, Institución, smo donde trabajó [] Leer respuesta de las tas 13 y 14] existe ato, Comité de Empresa iación de Empleados?	¿Tienen Convención Colectiva?	¿En la [] re	ocupación de [Leer respue cibió pago por DÉCIMO TI	esta de las preguntas 13 y 14] ERCER MES?	respu 13 y 1	a ocupación de [Leer esta de las preguntas 4] [] recibió PINAS en dinero?	¿Cuál fue el SUELDO o SALARIO BRUTO MENSUAl de descuentos, que [] recibió por trabajar como [Le respuesta de las preguntas 13 y 14]? (Incluya las comisiones, horas extras, gastos de representación, o demás beneficios de ley).	eer
	Semana Quincena Mes Trimestre Semestre Cosecha Año Otra			SI 1	¿Permanente?. 1 (indefinido) ¿Contrato Definido? 2		SI 1 NO 2 (> 27)	SI 1 NO 2		NO	2 B	_	102	SUELDO o SALARIO BRUTO: Es la cantidad de dinero sin descontar los pagos impuestos, seguros, cuotas, alimentación, pago préstamos y deudas, hipotecas, pensión aliment transportes, etc. NO INCLUYA el décimo tercer mes, ni los viátic	o de ticia,
	((> 25)	determinada?3		Ud. es miembro de alguna de estas organizaciones?			¿Cuánto dinero recibió, sin descuento, en los últimos 12 meses?	¿Cuánto dinero recibió, sin descuento, en la primera partida del 13° mes del 2003?		¿Cuánto recibió en promedio al mes?	SALARIO ANOTE CEROS (00)	
INGRESO	/BALBOAS	FRECUENCIA	VECES			COD	SI 1 NO 2		COD	BALBOAS	BALBOAS	COD	BALBOAS / MES	SUELDO O SALARIO BRUTO MENSUAL / BALB	OAS
		22		23	24		25	26		2	7		28	29	
01	1									ı					01
02															02
03															03
04															04
05	ı														05
06															06
07	1									1					07
08															08
09															09
10															10
11															11
12															12

SEC	CIÓN	7. ACTIVIDAD ECONÓ	MICA PARTE B - PRIM	IER TRAB	AJO DE LA SEMANA PA	SADA -	ASALARIADOS E INDEPENDIEN	ITES (PARA TODAS LAS PERSONAS DE 10 AÑOS Y	MÁS DE EDAD)		
	A	ALIMENTOS	VIVIENDA		VESTIDO		TRANSPORTE	SITIO DE TRABAJO	MEDIO DE TRANSPO	RTE	
de las	s pregui	ación de [Leer respuestas ntas 13 y 14] [] recibió 6 GRATIS?	¿En esta ocupación recibió VIVIENDA como parte del pago por su trabajo?	u otras	sta ocupación recibió ROPA s PRENDAS DE VESTIR sin en los últimos 12 meses?		sta ocupación recibió TRANSPORTE 'UITO o DINERO para transportarse a pajo?	En cuál de los siguientes SITIOS o LUGARES trabajó [] como [Leer respuesta de las preguntas 13 y 14:	¿Qué MEDIO DE TRANSPORTE utiliza [] principalmente para ir a su trabajo?	Cuánto TIEMPO se de [] en el viaje de ida trabajo?	
	SI	¿Si tuviera que pagar	SI 1 NO 2		SI	A A) ¿Ci	NO, recibió transporte gratuito	-Local de la empresa, de la institución o del patrón?	-Servicio Público (Bus, Taxi, etc.)	Si usa transpo de servicio púb incluya el tiem de espera	olico ipo
		por los alimentos que recibió, cuánto pagaría al mes?	alquiler por la vivienda, cuánto pagaría al mes?		estos bienes, cuánto le costaría lo que recibió en los últimos 12 meses?	ei mes	pagar por el transporte, cuánto gastaría al mes?	-Su-vivienda?10	-No utiliza (Camina) 8		
	COD	BALBOAS / MES	COD BALBOAS / MES	COD	BALBOAS / 12 MESES	COD	BALBOAS / MES	, ,		MINUTOS	
		30	31		32		33	34	35	36	
01		1					1				0.
02		ı									0
3											0
)4		ı									C
5											0
06											0
7		1			1		1				0
8											0
9											0
0		l _					L				1
1											1
12											1:

SECCIÓN 7. ACTIVIDAD E	PARTE C - SEGUNDO TRABAJO	DE LA SEMANA PASADA (PARA TODAS LAS PER	SONAS DE 10 AÑO	DS Y MÁS DE E	DAD)				
SEGUNDO TRABAJO	OCUPACIÓN	RAMA DE ACTIVIDAD	TIEN	IPO DE TRABA	'10	(CUOTA CSS	CATEGORÍA OCUPACIONAL	
¿ADEMÁS de trabajar como [Leer respuesta de las preguntas 13 y 14] tuvo [] OTRO TRABAJO durante la SEMANA PASADA o LA ÚLTIMA SEMANA QUE TRABAJÓ, ya sea por su cuenta, por un sueldo o	¿Cuál fue la ocupación, oficio o labor que tuvo [] en ESTE TRABAJO?	¿A qué se DEDICA o QUÉ HACE el negocio, empresa, institución u organismo en el que trabajó [] como [Leer ocupación de la pregunta 38]?	¿Cuántos MESES trabajó [] como [Leer respuesta de las preguntas 38 y 39) en los últimos 12 meses (de a)?	¿Cuántos DÍAS trabajó a la SEMANA?	¿Cuántas HORAS trabajó a la semana?	Caja de el traba [Leer re	paga una cuota a la e Seguro Social por ajo que realiza como espuesta de las tas 38 y 39]?	En la ocupación de [Leer respuesta de las preguntas 38 y 39] trabajó [] como: -Empleado de Gobierno?	> 46
ayudando al trabajo de otros miembros del hogar o de otras personas? SI	REGISTRE EN FORMA CLARA LA OCUPACIÓN, EL OFICIO, LABOR O FUNCIÓN QUE TUVO EL INFORMANTE EN EL SEGUNDO TRABAJO DE LA SEMANA PASADA O DE LA ÚLTIMA SEMANA QUE TRABAJÓ.	REGISTRE LA ACTIVIDAD DE LA EMPRESA O SEA LO QUE FABRICA, LO QUE VENDE, EL SERVICIO QUE PRESTA, LA FUNCIÓN QUE DESEMPEÑA, ETC. CONSIDERE A LOS TRABAJADORES INDEPENDIENTES COMO UNA EMPRESA O UN NEGOCIO.	MENOS DE 16 DÍAS = 00			L	SI 1 NO 2	-Dueño o Patrón de empresa o finca, o como Socio Activo?	> 45
(> 50)							¿Cuánto paga al mes?	hogar o finca?	> 50
			MESES	DÍAS/ SEMANA	HORAS / SEMANA	COD	BALBOAS / MES	-Empleada(o) Doméstica(o)? 9>	46
37	38	39	40	41	42		43	44	
01									01
02									02
03									03
04									04
05									05
06									06
07									07
08									08
09									09
10									10
11									11
12									12

SEC	CIÓN 7. ACTIVIDAD E	ECONÓMICA PA	ARTE C - SEG	UNDO 1	ΓRABAJO DE L	_A SEMANA PASA	DA (PARA TODAS LAS PERS	ONAS	DE 10 AÑOS Y M	IÁS D	E EDAD)	PARTE D. TRA	BAJO DURAN	TE LOS ÚLTIMOS 12 MESES	
	INGRESO D	E INDEPENDIENTE	ES .				INGRESO DE LOS ASAL	ARIAD	os			TRABAJO Ú MES		OCUPACIÓN	
[Leer	fue el último INGRESO respuesta de las pregunt tas veces lo recibió en lo FRE	as 38 y 39]? ¿Cada cu	ánto lo recibe? y	pregun	tas 38 y 39] [] r IO TERCER MES	per respuesta de las recibió pago por 9?	¿Cuál fue el SUELDO o SALARIO BRUTO MENSUAL, antes de descuentos, que [] recibió por trabajar como [Leer respuesta de las preguntas 38 y 39]? (Incluya las comisiones,	[Leer pregu	a ocupación de respuesta de las ntas 38 y 39] [] ó PROPINAS en o?	SALA ALIM TRAI BIEN el tra	más del SUELDO o ARIO, [] recibió: ENTOS, VIVIENDA, ROPA, NSPORTE u OTROS ES como parte del pago por bajo que realizó como [Leer	¿En los ULTIMOS 12 MESES (de a) tuvo [] OTROS	¿Cuántos trabajos DIFERENTES a los que realizó la SEMANA	SI EN LOS ÚLTIMOS 12 MESES TUVO MÁS UN TRABAJO DIFERENTE A LOS DE LA SEMANA PASADA, SOLICITE INFORMACIO DE LA OCUPACIÓN A LA QUE LE DEDICO MÁS SEMANAS	A ÓN
	Semana Quincena. Mes Trimestre. Semestre. Cosecha	3 4			NO .	2 B	horas extras, gastos de representación, dietas y demás beneficios de ley). SI NO RECIBIÓ SUELDO		II 1	respt 39]?	SI	TRABAJOS DIFERENTES a los que realizó la semana pasada?		¿Cuál fue la ocupación, oficio o labor que tu [] en este trabajo?	vo
	Otra	8 9			¿Cuánto dinero recibió, sin descuento,	¿Cuánto dinero recibió, sin des- cuento, en la	O SALARIO ANOTE CEROS (00)		¿Cuánto recibió		¿Si tuviera que comprar o pagar todos los bienes que recibió en los últimos 12	NO 2		REGISTRE EN FORMA CLARA LA OCUPACIÓN, EL OFICIO, LABOR O	
		> 50)			en los últimos 12 meses?	primera partida del 13° mes del 2003?	SUELDO O SALARIO BRUTO		en promedio al mes? BALBOAS /		meses, cuánto considera Ud. que tendría que pagar?	(> 61)		FUNCIÓN QUE TUVO EL INFORMANTE EN EL TRABAJO DE LOS ÚLTIMOS DOCE MESES	
INC	GRESO / BALBOAS	FRECUENCIA	VECES	COD	BALBOAS	BALBOAS	MENSUAL / B/.	COD	MES	COD			NÚMERO		
		45		<u> </u>	46		47		48		49	50	51	52	
01	1				I	I									01
02	I				ı	1									02
03	I				1	1									03
04	1														04
05															05
06					1	ı									06
07	1														07
08															08
09	1				1	1									09
10															10
11															11
12															12

SECO	CIÓN 7. ACTIVIDAD ECONÓMICA PAR	RTED - TRAB	AJO DURANTE LOS ÚLTIMOS 12 MESES (PARA TODAS LA	S PERSONAS DE 10 AÑOS	S Y MÁS DE EDAD)					
	RAMA DE ACTIVIDAD	TIEMPO	CATEGORÍA OCUPACIONAL	INGRESO	DE INDEPENDIENTES			INGRESO	D DE LOS ASALARIADOS	
Empre	é se DEDICA o QUÉ HACE el Negocio, sa, Institución u Organismo en el que trabajó omo [Leer ocupación de la pregunta 52]?	¿Durante los ÚLTIMOS 12 MESES (de a) cuántos meses trabajó [] como	En la ocupación de [Leer respuesta de las preguntas 52 y 53] trabajó [] como: -Empleado de Gobierno?	¿Cuál fue el último INGRESO [Leer respuesta de las pregunt ¿cuántas veces lo recibió en la	as 52 y 53]? ¿Cada cuánto lo r	recibe? y recibe? 5	espues	ocupación de [Leer sta de las preguntas 52 y] recibió pago por O TERCER MES?	¿Cuál fue el SUELDO o SALARIO BRUTO MENSUAL, antes de descuentos, que [] re por trabajar como [Leer respuesta de las preguntas 52 y 53]? (Incluya las comisiones, textras, gastos de representación, dietas y der beneficios de ley).	horas
S	GISTRE LA ACTIVIDAD DE LA EMPRESA O EA LO QUE FABRICA, LO QUE VENDE, EL ERVICIO QUE PRESTA, LA FUNCIÓN QUE DESEMPEÑA. ETC. CONSIDERE A LOS RABAJADORES INDEPENDIENTES COMO UNA EMPRESA O NEGOCIO.	[Leer respues- ta de las pre- guntas 52 y 53]? MENOS DE 16 DÍAS =	-Jornalero o peón?	Sem Quin Mes. Trim Sem Cose	ana			SI 1 NO 2	SI NO RECIBIÓ SUELDO O SALARIO ANOTE CEROS (00)	
		00 00	-Ayudante o Trabajador Familiar sin pago en su hogar o finca?	Otra.	(> 61)			¿Cuánto dinero recibió, sin descuento, en los últimos 12 meses por el 13° mes?		
		MESES	-Empleada(o) Doméstica(o)?	INGRESO / BALBOAS	FRECUENCIA	VECES	COD	BALBOAS	SUELDO O SALARIO BRUTO MENSUAL BALBOAS	_/
	53	54	55		56			57	58	
01				1						01
02										02
03										03
04										04
05										05
06										06
07										07
08										08
09										09
10										10
11										11
12										12

SEC	CIÓN 7.	ARTE D		ABAJO EN LOS IMOS 12 MESES						O (PARA TODAS	S LAS PERSO	NAS [E 10 AÑOS	S Y MÁ	ÁS E	DE EDAD)							PARTE F.	ORAL
	INGRES	SO DE I	LOS A	SALARIADOS		PENSIÓN LIMENTOS		PENSIÓN PRFANDAD		PENSIÓN JBILACIÓN						А	YUDAS EN	DINERO					Si [] algun trabajó ¿A qı	na vez
respu pregu	a ocupación de lesta de las lintas 52 y 53] [ló PROPINAS el] en	SALAF ALIME TRANS	nás del SUELDO o RIO, [] recibió: NTOS, VIVIENDA, ROPA, SPORTE u OTROS BIENES	ز[] PENSI		ز[] ا PENSI ORFAI	recibe dinero por ÓN de NDAD, VIUDEZ o EVIVIENTE?	ز[] r PENSIO	ecibe dinero por ÓN DE MEDAD o POR	¿En los últimos 12 meses [] ha recibido AYUDAS en	diner	o quiénes ha	·	lado	a [] con	Pregu i	inte solo po nformante o	or las categor contestó SI e	rías para la en la Pregu	as cuales el nta 65	ı	edad tuvo su primer trabaj	ı
direct	SI 1 NO 2	}	que rea de las	alizó como [Leer respuesta preguntas 52 y 53]?	_	I 1 10 2		1		02	DINERO de personas o instituciones? (NO INCLUIR BECAS)	B. ON C. Ins D. Ins E. Fa	IG Nacional? tituciones Pr tituciones u 0	ivadas N DNG de nigos en	e Otr	ro País? ınamá?	A. Gobier B. ONG N C. Institut	a) del/de no Nacional? lacional? siones Privada	as Nacionales?		nos 12 meses	3	Nunca	
	¿Cuán recibió prome	ó en		¿Si tuviera que comprar o pagar por todos los bienes que recibió en los últimos 12			-			¿Cuánto recibió,	SI 1		SI1	NO		2	E. Familia	ires y amigos	de Otro-País? en Panamá? en el exterior?				trabajó =	
	mes?		TRANSPORTE u OTROS B como parte del pago por el r que realizó como [Leer resp de las preguntas 52 y 53]? SI	usted que tendría que		¿Cuánto recibió el último mes?		¿Cuánto recibió el último mes?		sin descuento el último mes?	(> 67)								BALBO	AS	T	1		
	COD BALBO		COD	BALBOAS / 12 MESES	COD	BALBOAS / MES	COD	BALBOAS / MES	COD	BALBOAS / MES		Α	ВС	D		E F	Α	В	С	D	E	F	AÑOS DE E	EDAD
	59			60		61		62		63	64			65					66				67	
01																								01
02																								02
01																								03
04																								04
05																								05
06																								06
07																								07
08																								08
09																								09
10								_		_														10
11																								11
12																								12

SE	ECCIÓN 8. CRÉD	DITO (PRÉSTAMO) PARA TODAS LAS P	ERSONAS DE 15 AÑOS '	Y MÁS DE EDAD										
DINE EFE PRE famil	los últimos 12 es, [] solicitó ERO EN CTIVO STADO de algún liar, banco, perativa, institución piciera o persona? SI	¿Cuál fue la razón más importante por la que no solicitó DINERO EN EFECTIVO PRESTADO? -No lo necesita	¿En los últimos 12 meses, le concedieron el DINERO EN EFECTIVO que solicitó en PRÉSTAMO? SI 1 (> 5) NO 2	¿Cuál fue la razón más importante por la que le negaron el DINERO EN EFECTIVO que solicitó como PRÉSTAMO? -No tenía bienes para poner de garantía	institucioniconcediero EFECTIVO PRÉSTAN más impor -Banco N Ahorro -Banco de Agropeco -Bancos p -Financies -Cooperat -ONG	acional o C. Desarrollo Jario (BDA). Strivados Sivas, Asocia	as le 20 EN 6 en los tres aja de	¿En los últimos 12 meses, cuántos préstamos de dinero en efectivo obtuvo?	¿Cuántos préstamos vigentes tiene en la actualidad?	De los préstamos obtenidos en los últimos 12 meses le concedieron: -¿Todo lo que solicitó? 1 -¿Más de la mitad? 2 -¿La mitad	dinero en efe 12 meses? (And -Aparatos ele -Gastos en e -Pago de de -Compra de -Construcció -Remodelaci -Compra de -Estudios -Vehículos n -Bicicletas y -Para el neg	ectivo recibidos ote los tres más etrodomésticos emergencias o udas del hogar. vivienda on de vivienda terreno para viv. notorizados del no motorizados	para el hogar enfermedad da rienda hogar	1 2 3 4 5 6 7 8 9
					Α	В	С				A	В	С	
	1	2	3	4		5	T	6	7	8		9		
01														01
02														02
03														03
04														04
05														05
06														06
07														07
08	_													08
09														09
10														10
11														11
12														12

SEC	CIÓN 9. F	ECUNI	DIDAD Y SA	LUD REF	RODUC	TIVA (PARA MU	JERES DE 15	A 49 AÑOS)													
							CONTRO	L DE EMBARAZO					GA	STOS DE E	MBAR	AZO		NACIDOS VI	vos		
¿CU/ EMB/ en to incluí abort	a la fecha, ÁNTOS ARAZOS tal, ídos los os, ha o usted?	actual	RAZADA mente?	¿En qué año term ÚLTIMO EMBARA fecha en inició el ACTUAL	AZO o que	¿Cuántos meses de embarazo tenía usted cuando se CONTROLÓ POR PRIMERA VEZ? (¿Del último o actual embarazo?)	¿Cuántas VECES fue a control en su ÚLTIMO EMBARAZO o en el ACTUAL?	¿En su ÚLTIMO o ACTUAL EMBARAZO, quién la atendió el mayor número de veces en su control? -Partera Tradicional1 -Curandero / Hierbero 2 -Médico tradicional	¿En su ÚLTIMO o ACTUAL EMBARAZO, dónde se controló el mayor número de veces? -Hospital del Ministerio de Salud (MINSA)	¿Durante su ÚLTIMO o ACTUAL EMBARAZO la vacunaron contra el tétano?	doce n a _), r comple alimen donad Gobier el perí EMBA	ementos nticios os por el rno, durante odo de su RAZO y/o de	¿En los últim meses (de _ usted dinero CONSULTA: CONTROLE de su EMBA	a _) pagó por las S, y S por motivo	doce i _) pa ro por REME CASE OTRO por m	os últimos meses (de _ a gó usted dine- MEDICINAS, EDIOS ROS u S GASTOS otivo de su uRAZO?	¿En total, CUÁNTOS hijos e hijas NACIDOS VIVOS ha tenido usted?	¿De estos hijos (as), CUÁNTOS están VIVOS actualmente?	tuvo su hijo(a) r vivo(a)?	é mes y af ÚLTIMO nacido(a) ?	
ai Pi Pi	NGUNO, note 00 ase a la regunta No. 21	NO	2	de jul 98 PAS Preg	SE a la	Todavía no se controla = 96 No se controló = 97		indígena3 -Farmacéutico (a) / Boticario (a)4 -Ayudante / Asistente / Promotor de salud5 -Enfermera / Auxiliar de enfermería6	Seguro Social (CSS)	SI 1 NO 2	S	ANCIA? I 1	SI				anote 00 Pase a la Pregunta No. 21	anote 00	de 98 P	e julio del pase a la Pregunta No. 21	
	140. 21		¿Cuántas semanas tiene?			(> 11)		-Médico / Ginecólogo7 -Otro8	-Botica o Farmacia			¿Cuántas libras recibió?		¿Cuánto pagó en total?		¿Cuánto pagó en total?					
N	ÚMERO	COD	SEMANAS	MES	AÑO	MESES	VECES		-En su casa11 -Otro, ¿Cuál?12		COD	LIBRAS/ AÑO	COD	BALBOAS/ AÑO	COD	DAL DOAC	NÚMERO	NÚMERO	MES	AÑO	,
	1		2	;	3	4	5	6	7	8		9	1	0		11	12	13	1	14	
01																					01
02																					02
03																					03
04																					04
05																					05
06																					06
07																					07
08																					08
09																					09
10																					10
11																					11
12																					12

NACID	os vivos	A	TENCIÓN AL PARTO		GASTOS DEL PARTO					SAL	UD REF	PRODU	UCTIV	A					D INTEGRAL s de 15 años y m	nás)
ESTÁ VIVO su Iltimo hijo (a) acido (a) vivo a)? SI 1	¿CUÁNTO PESÓ al nacer su último hijo (a) nacido (a) vivo (a)? Anote el peso en libras y onzas No lo pesó anote 00	¿QUIÉN la atendió en su ÚLTIMO PARTO? -Partera Tradicional	¿DÓNDE le atendieron en su ÚLTIMO PARTO? -Hospital del Ministerio de Salud (MINSA)	Su ÚLTIMO PARTO fue: -Normal sin complicaciones 1 -Normal con complicaciones 2 -Cesárea (operación) 3	¿En los últimos 12 meses (de _ a _) PAGÓ Ud. dinero po la atención, medici- nas, exámenes, cesi rea, hospitalización i honorarios por el parto? -SI1 -NO2 -No tuvo parto3 Cuánto pagó en total?	a. (b. I c. (d. I e. / f. g. E	una pare una pare un siguien mbarazos Operación Pastillas / Condón o nyección Anillo, T d Ritmo, ret Espuma, d	ites for side of the control of the	eda evitar o ormas de evi cuáles ha oid oras? ervativo? ore? s, parches u	o prevei itar o pre do habla	nir un en evenir ır usted:	Usted a. C b. P c. C d. Ir e. A f. R	d usa () Degració Pastillas Condón o nyecciór nnillo, T Ritmo, re	OLAM ETODO): ón? / píldo o preso n? de coletiro?	ervativo? pre? s, parches u c	LOS DOS		¿En los últimos 12 meses (de _ a _) en alguna de sus consultas médicas le hicieron examen clínico de las MAMAS? -SI	¿Cuánto hace que hizo el examen de PAPANICOLAU (I -Nunca se lo ha hecho	e se e PAP)?
	LIBRAS ONZAS		-En su casa		COD BALBOAS/AÑ	0 a	b c	c	d e	f	g	а	b	С	d e	f	g			
15	16	17	18	19	20				21						22			23	24	
)1																				01
)2																				02
)3																				03
)4																				04
05																				05
06																				06
)7																				07
08																				08
09																				09
0																				10
11																				11
12																				12

SEC	CIÓN 13.	ANTROPOMETRÍA (PARA TODOS LO	OS MIEMBR	OS DEL HO	GAR)	T			1		Recuerde
		MEDICIÓN		FECHA DE ME	EDIDA	PESO CANASTA	PESO PARAD	DO LONGITUD ACOSTADO	TALLA PARADO		Pesar y tallar dos veces a cada miembro del hogar
Regi: pesó	stre en la c y/o se tall	olumna "COD" el código 1 si la persona se ó, en caso contrario registre el código 2 si									
"Raz	rsona no ón" el códi ectuó la m	se pesó o talló. Registre en la columna go correspondiente al motivo por el cuál no edición									Equivalencia Kg » Lb
30 01	S	<u></u> 1					-				1 Kg = 2.2 libras
	_	02				Registre el peso para todos los menores de		Registre la longitud para todos los menores			1 11g = 212 112100
		-Enfermo permanente 1 -Enfermo temporal 2				24 meses		de 24 meses			OBSERVACIONES
		-Escuela 3									
		-No se dejó 5 -Mamá no lo dejó 6 -Otro, ¿Cuál? 7									
	COD	Razón	Día	Mes	Año	Kilogramos	Kilogramos	Centímetros	Centímetros		
		1		2		3	4	5	6		
01										01	
02										02	
03										03	
04										04	
05										05	
06										06	
07										07	
08										08	
09										09	
10										10	
11										11	
12										12	

SEC	CCIÓN 10. GASTOS Y OTROS	SINGRE	SOS DEL H	IOGAR													
PAI	RTE A. I. GASTOS Y AUTOCO	ONSUM	O DE ALIME	NTOS, BEBIDAS	Y TABACO												
ن .1	Qué persona es la más informada s Código de pers			nentos del hogar?	2. ¿La entre\	vista es con esta persona? NO [] 2> C. P. //		SEÑOR(A): LE VOY A LEER UNO PO EN LOS ÚLTIMOS 12 MESES Y/O SI I SE LOS DAN COMO PAGO POR EL T	LOS OBTUVO SIN TEN	ER QUE C	OMPRARLOS POR	QUE LOS	MIEMBROS DEL HO	DÍGAM DGAR LO	E SI LO OS PRC	S COMI	PRÓ I, O
ALII	MENTOS COMPRADOS							ALIMENTOS TOMADOS DE LA PROI	DUCCIÓN PROPIA Y O	BTENIDOS	S SIN TENER QUE	COMPRAR	LOS				
N Ú M E R O	¿En los últimos 12 meses, Ud. o otro miembro del hogar COMPRA [leer PRODUCTO]?		¿En los últimos 12 meses, en CUÁNTOS MESES compraron []?	¿Cuánto dinero gastan NORMALMENTE al MES en la compra de []?		15 días qué CANTIDAD de [leer ALI Y CUÁNTO PAGARON EN TOTAL? NO COMPRARON = 00	IMENTO]	¿En los últimos 12 meses, Ud. o algún otro miembro del hogar OBTUVIERON [leer ALIMENTO] DE LA PRODUCCIÓN PROPIA o la obtuvieron SIN TENER QUE COMPRARLO?	¿En los últimos 12 meses, en cuántos MESES OBTUVIERON [] sin tener que comprarlo?	obtienen	ANTIDAD de [] normalmente en 1 tener que lo?	qué CAN	ÚLTIMOS 15 DÍAS NTIDAD de [] ERON sin tener pprarlo?	-Prod -Rega	ducción ¡ alo/dona e de paç	propia? go?	. 1 . 2 . . 3
D E O	NO = 2> 7					PASE A LA PREGUNTA 7		SI = 1> 8 a 11 NO = 2				NO OF	BTUVIERON = 00		Negocio	NO :	
R		COD	MESES	BALBOAS	CANTIDAD	UNIDAD	TOTAL B/.	→Sig. Alimento	MESES	CANT.	UNIDAD	CANT.	UNIDAD	1	2	3	4
E N	3		4	5		6	10111211	7	8		9	-	10		1		
	PRODUCTOS LÁCTEOS Y HUEV	os.						·									
01	Leche en polvo																
01																	-
	Leche evaporada																-
04	Queso (blanco y amarillo)																
05																	
	CARNES	I					<u> </u>		1								
06	Carnes de res														ļ		
07	Vísceras de res														ļ		<u> </u>
08	Carnes de puerco																
09	Pollo o gallina																
10	Vísceras de pollo o gallina																
11	Embutidos (Jamón, mortadela, salchichas entre otros)																
12	Pescados																
13	Mariscos (camarones,)																
14	Sardina y Atún (Tuna)																

SEC	CCIÓN 10. GASTOS Y OTRO	S INGRE	SOS DEL HO	OGAR PARTE A. I. G	ASTOS Y AUTOCONSUMO DE ALI	MENTOS, BEBID	AS Y TABACO								
N Ú M E R O D E	¿En los últimos 12 meses, Ud. cotro miembro del hogar COMPR [leer ALIMENTO]? SI = 1> 4 a 11 NO = 2> 7		¿En los últimos 12 meses, en CUÁNTOS MESES compraron []?	¿Cuánto dinero gastan NORMALMENTE al MES en la compra de []?	s últimos 15 días qué CANTIDAD de [lee RARON Y CUÁNTO PAGARON EN TOTA NO COMPRARON = 00 PASE A LA PREGUNTA 7	er ALIMENTO]	¿En los últimos 12 meses, Ud. o algún otro miembro del hogar OBTUVIERON [leer ALIMENTO] DE LA PRODUCCIÓN PROPIA o la obtuvieron SIN TENER QUE COMPRARLO? SI = 1> 8 a 11	¿En los últimos 12 meses, en cuántos MESES OBTUVIERON [] sin tener que comprarlo?	obtienen	ANTIDAD de [] normalmente en 1 tener que o?	qué CAN OBTUVIE que com	ÚLTIMOS 15 DÍAS TIDAD de [] ERON sin tener prarlo?	¿De dónde o []: -Producciói -Regalo/do -Parte de p -Del Negoo	n propia? nación? ago? io?	1 2 3 4
O R							NO = 2 Sig. Alimento						SI = 1	NO	= 2
D E		COD	MESES	BALBOAS CANTI	DAD UNIDAD	TOTAL B/.		MESES	CANT.	UNIDAD	CANT.	UNIDAD	1 2	3	4
N	3		4	5	6		7	8		9		10		11	
	LEGUMINOSAS							,							
15	Lentejas														
16	Porotos														
17	Frijoles														
18	Arvejas amarillas y verdes														
	PRODUCTOS DE PANADERÍA	,													
19	Pan de sal y pan de dulce														
20	Galletas / pasteles y dulces														
	GRANOS Y CEREALES		ı										1		
21	Arroz (todos)			ı											
22	Maíz en grano														
23	Maíz en mazorca														
24	Preparados de maíz. Ej. masa, tamales, bollos, tortillas, etc.														
25	Cereales y cremas. Ej. Corn Flakes, avena, etc.														
26	Harina de trigo, masa para hojaldres														
27	Pastas alimenticias (coditos, macarrones y otros)														
	AZÚCARES		I					I					1 1		
28	Azúcar (blanca y morena)			ı											
29	Panela, raspadura, etc.													1	
30	Miel														

SEC	CCIÓN 10. GASTOS Y OTROS	S INGRE	SOS DEL HO	OGAR PART	E A. I. GASTO	DS Y AUTOCONSUMO DE ALIMEN	NTOS, BEBIDA	S Y T	ГАВАСО								
N Ú M E R O	¿En los últimos 12 meses, Ud. o otro miembro del hogar COMPR. [leer ALIMENTO]?	algún ARON	¿En los últimos 12 meses, en CUÁNTOS MESES compraron []?	¿Cuánto dinero gastan NORMALMENTE al MES en la compra de []?	COMPRARO	os 15 días qué CANTIDAD de [leer AL N Y CUÁNTO PAGARON EN TOTAL? NO COMPRARON = 00 PASE A LA PREGUNTA 7	IMENTO]	algú OB1 DE obtu	n los últimos 12 meses, Ud. o ún otro miembro del hogar TUVIERON [leer ALIMENTO] LA PRODUCCIÓN PROPIA o la uvieron SIN TENER QUE MPRARLO?	¿En los últimos 12 meses, en cuántos MESES OBTUVIERON [] sin tener que comprarlo?			qué CANT	LTIMOS 15 DÍAS TIDAD de [] RON sin tener rarlo?	¿De dónde []: -Producci -Regalo/d -Parte de -Del Nego	ón propia? onación? pago?	? 1 2 3
D E O	NO = 2> 7					TAGEA EATREGORIA			SI = 1> 8 a 11 NO = 2				NO OB	ΓUVIERON = 00	SI = 1		
R D E		COD	MESES	BALBOAS	CANTIDAD	UNIDAD	TOTAL B/.		→ Sig. Alimento	MESES	CANT.	UNIDAD	CANT.	UNIDAD	1 2	3	4
N	3		4	5		6			7	8		9		10		11	
	GRASAS			1						ı	1		1				
31	Aceite vegetal																T
32	Manteca																
33	Mantequilla																
34	Margarina																
35	Mayonesa																
,	VEGETALES Y VERDURAS																
36																	
	Culantro, perejil, cebollina							-									
38	Tomate																
39	Cebolla																
40	Ají verde, pimiento y picantes																
41	Repollo																
42	Zanahoria																
43	Zapallo / Chayote																
44	Lechuga																
45	Pepino																
	Remolacha							\parallel									+
	Apio							\parallel								+	+
	Papas																T
49	Ñame																
50	Yuca																

SEC	CCIÓN 10. GASTOS Y OTROS	SINGRE	SOS DEL H	OGAR PARTE A. I. GA	STOS Y AUTOCONSUMO DE ALIN	IENTOS, BEBID	AS Y TABACO								
NÚMERO DE	¿En los últimos 12 meses, Ud. o otro miembro del hogar COMPR. [leer ALIMENTO]? SI = 1> 4 a 11 NO = 2> 7		¿En los últimos 12 meses, en CUÁNTOS MESES compraron []?	¿Cuánto dinero gastan NORMALMENTE al MES en la compra de []?	timos 15 días qué CANTIDAD de [leer RON Y CUÁNTO PAGARON EN TOTAL NO COMPRARON = 00 PASE A LA PREGUNTA 7	.?	¿En los últimos 12 meses, Ud. o algún otro miembro del hogar OBTUVIERON [leer ALIMENTO] DE LA PRODUCCIÓN PROPIA o la obtuvieron SIN TENER QUE COMPRARLO?	¿En los últimos 12 meses, en cuántos MESES OBTUVIERON [] sin tener que comprarlo?			qué CAN OBTUVIE que comp	JILTIMOS 15 DÍAS TIDAD de [] ERON sin tener prarlo?	¿De dónde o []: -Producciór -Regalo/doi -Parte de p -Del Negoc	n propia? nación? ago?	1 2 .
О							NO = 2				NO OB	TUVIERON = 00	SI = 1	NO =	: 2
R D E		COD	MESES	BALBOAS CANTIDA	D UNIDAD	TOTAL B/.	→Sig. Alimento	MESES	CANT.	UNIDAD	CANT.	UNIDAD	1 2	3	4
N	3		4	5	6		7	8		9		10		11	
\	VEGETALES Y VERDURAS (cont	tinuación)												
51	Otoes														
52	Plátanos verdes y/o maduros														
	FRUTAS							_							
53	Cocos (pipas)														
54	Guineos (bananos)														
55	Naranjas														
56	Piñas														
57	Manzanas													\perp	
58	Aguacates														
59	Melones														
60	Sandías														
	Mangos													\perp	
62	Limones														
	MISCELÁNEOS							I	T						
	Sopa enlatada y en sobres Pasta de tomate y salsa de	-													
66	tomate (ketchup) Condimentos (orégano,														
67	pimienta, achiote)														

N Ú M E R O D E	¿En los últimos 12 meses, Ud. o otro miembro del hogar COMPRA [leer ALIMENTO]? SI = 1> 4 a 11 NO = 2> 7		¿En los últimos 12 meses, en CUÁNTOS MESES compraron []?	¿Cuánto dinero gastan NORMALMENT al MES en la compra de []?	E	NO COMPRARON = 00 PASE A LA PREGUNTA 7	LIMENTOJ	¿En los últimos 12 meses, Ud. o algún otro miembro del hogar OBTUVIERON [leer ALIMENTO] DE LA PRODUCCIÓN PROPIA o la obtuvieron SIN TENER QUE COMPRARLO? SI = 1> 8 a 11	¿En los últimos 12 meses, en cuántos MESES OBTUVIERON [] sin tener que comprarlo?	obtienen	ANTIDAD de [] normalmente en 1 tener que lo?	qué CANTIDAD de [] OBTUVIERON sin tener que comprarlo? NO OBTUVIERON = 00		-Prod -Rega	lucción alo/dona e de pa	propia? ación? go?
0		J						NO = 2						SI	= 1	NO =
R D		COD	MESES	BALBOAS	CANTIDAD	UNIDAD	TOTAL B/.	+Sig. Alimento	MESES	CANT.	UNIDAD	CANT.	UNIDAD	1	2	3
E N	3		4	5		6		7	8		9		10		1	1
	MISCELÁNEOS (Continuación)															
68	Sal															
69	Sodas, refrescos y jugos															
70	Helados															
71	Raspados y duros															
72	Café y té															
	Enlatados y envasados (maíz, frijoles, vegetales, etc.)															
74	Pastillas y confites															
75	Chocolates															
	Picaritas, Meneito, snacks, etc.															
	Gelatinas, pudines, postres y mermeladas															
	BEBIDAS ALCOHÓLICAS Y TAI	BACO														
78	Cerveza															
79	Licores varios															
80	Cigarrillo y tabaco															
81	Otros, cuál?															
82	Otros, cuál?															
83	Otros, cuál?															

SECCIÓN 10. GASTOS Y OTROS INGRESO	OS DEL HOGAR			
PARTE A. II. COMPRAS AL CRÉDITO, SITI	O DE COMPRA			
Para cuántas personas son los alimentos, bebidas y tabacos que compraron en los últimos 15 días? Número de personas ///	2. De todos los alimentos, bebidas y tabacos que compró en los últimos 15 días ¿pagó alguno(s) con tarjeta de crédito bancaria o comercial? Si	3. De todos los alimentos, bebidas y tabacos que compró en los últimos 15 días ¿obtuvo alguno(s) fíados? Si() 1 No() 2 3a. ¿Cuánto dinero le fiaron en los últimos 15 días? B/. // 3b. ¿Cuánto dinero le fían por cuotas al mes? B/. ///	4. ¿Durante los últimos 15 días este hogar regaló o donó a familiares, amigos o iinstituciones, alguno(s) de los alimentos, bebidas o tabaco que compró en ese período? Si() 1	5. Dónde compran con más frecuencia los VEGETALES, VERDURAS y FRUTAS? -Mercado
6. Dónde compran con más frecuencia las CARNE	7. Dónde compran con más frecuencia los ALIMENTOS SECOS (granos enlatados y otros)?	8. Dónde compran con más frecuencia el PAN?	PARTE A. III. FRECUENCIA Y VALOR DE LAS LOS MARCADOS CON "S" EN L	
-Mercado() -Feria / feria libre() -Tienda() -Supermercado() -Minisuper() -Kiosco() -Vecinos() -Carretilla y carro() -Carnicería() -Otro, cuál?() NO COMPRAN() 00	-Mercado	-Panadería		L HOGAR COMPRÓ ALIMENTOS, BEBIDAS Y TABACO ECIOS UNITARIOS S y 2. Cuál fue el valor total de la compra [leer frecuencia] sólo en ALIMENTOS, BEBIDAS y TABACO?
OBSERVACIONES				

PARTE B. OTROS GASTOS DEL HOGAR		El MES PASADO Ud. o alguna persona del hoga gastaron dinero en:	r compraron o	¿Cuánto gastaron en total durante el MES PASADO?	El MES PASADO Ud. o alguna persona del hogal gastaron dinero en:	r compraron o	¿Cuánto gastaron en total durante el MES PASADO?
	ación sobre los gastos que realizó el hogar durante			BALBOAS			BALBOAS
	ce meses en: transporte, combustible, comunicacio-	1		2	1	1	2
nes, COMIDAS TOMADAS FUERA DEL HOGAR 1. En este hogar cuál es la persona mejor inform transporte, combustible, COMIDAS TOMADAS F	ada sobre los gastos del hogar en:	2. Escobas, cepillos, trapeadores, plumeros, limpión, bolsas plásticas para basura?	Sí () 1 No () 2 → SR		20. Hilos para coser, lanas, botones, elásticos, zipper y similares?	Sí () 1 No () 2 → SR	
del hogar?	ona //	3. Guantes para cocinar, lavar y fregar, horquillas, cuerdas, canastas y/o platones para ropa?	Sí () 1 No () 2 → SR		21. Libros, revistas? (No incluya los textos escolares)	Sí () 1 No () 2 → SR	
2. La entrevista se realiza con esta persona? Sí () 1		Desinfectantes para pisos y baños, desodorante ambiental e insecticida para la vivienda?	Sí () 1 No () 2 → SR		22. Recreación y diversión como espectáculos, cines, futbol, beisbol, compra de discos, casettes, discotecas y otros de la misma	Sí () 1 No () 2 → SR	
PARTE B. I. GASTOS EN LOS ÚLTIMOS	Código de Persona // 7 DÍAS DE TODAS LAS PERSONAS DEL	Cepillos de ropa, cepillos para zapatos, líquido y betún para zapatos?	Sí () 1 No () 2 → SR		naturaleza?	Sí () 1	
HOGAR		2.5//	0(() (23. Barbería (corte de cabello y afeitada), salón de belleza (peinado, rizado, manicure, pedicure,	No()2 → SR	
En los ÚLTIMOS 7 DÍAS Ud. o alguna persona de		6. Fósforos, encendedores?	Sí () 1 No () 2 → SR		maquillaje, etc.)?	NO()2 P SK	
dinero en:	durante los ÚLTIMOS 7 DÍAS? BALBOAS 4	7. Linternas de focos, bombillos, pilas o baterías?	Sí () 1 No () 2 → SR		24. Gimnasio, sauna, baño turco, masajes?	Sí () 1 No () 2 → SR	
Buses, busitos, chivas, taxis urbanos y buses interurbanos, botes? (Excluya el transporte	Sí () 1 No () 2 → SR	8. Aceite para niños, palillos de algodón, pañales desechables y de tela?	Sí () 1 No () 2 → SR		25. Aportes a la Caja de Seguro Social de todos los miembros del hogar y/o empleados domésticos por afiliación obligatoria o voluntaria?	Sí () 1 No () 2 → SR	
escolar) 2. Periódicos?	Sí () 1 No () 2→ SR	9. Jabón de baño, shampú, rinse, crema de afeitar?	Sí ()1 No()2 → SR		26. Pago de pensión alimenticia?	Sí () 1 No () 2 → SR	
3. Teléfono público, telégrafo, fax, correo, etc.?	Sí () 1 No () 2 → SR	10. Pasta de dientes, cepillo de dientes, hilo dental, enjuague bucal?	Sí () 1 No () 2 → SR		27. Pago de seguros privados de salud para los miembros del hogar?	Sí () 1 No () 2 → SR	
Combustible y lubricantes para vehículos de uso particular del hogar? (incluya el diesel)	Sí () 1 No () 2→ SR	11. Papel higiénico, toallas sanitarias (kotex), tampones, kleenex, servilletas, papel toalla y toallitas desechables, anticonceptivos, etc.?	Sí () 1 No () 2 → SR		28. Pago de Seguros de Vida para los miembros del hogar?	Sí () 1 No () 2 → SR	
5. Comidas y bebidas compradas y consumidas FUERA DEL HOGAR. Incluya las comidas rápidas (hamburguesas, pizzas, pollos), las	Sí ()1 No()2 → SR	12. Cepillos y peinillas para el cabello?	Sí ()1 No()2 → SR		29. Cuota de mantenimiento y seguridad de la vivienda?	Sí () 1 No () 2	
comidas en restaurantes, fondas y los almuerzos de las personas que lo hacen fuera de la casa?		13. Afeitadoras desechables y sus repuestos?	Sí () 1 No () 2 → SR			112 () =	
6. Lotería y rifas?	Si ()1 No ()2 → SR	14. Tijeras, limas, rollos, corta uñas, pinzas?	Sí ()1 No()2 → SR		PARTE B.II. a. FRECUENCIA Y VALOR D	E LAS COMPRA	AS EN SUPERMERCADOS
7. Peaje? (uso de autopista y corredores)	Sí () 1 No () 2 → SR	15. Colonia, desodorante, lociones, talco, perfumes, brillantina, bronceadores y vaselina?	Sí () 1 No () 2 → SR		SI EL INFORMANTE COMPRÓ EN SUPERMER		
8. Comida para animales? (perros, gatos, loros, pericos y otras mascotas).	Sí () 1 No () 2 → B.II	16. Esmalte de uña, base, sombras, lápiz de labios, polvo?	Sí () 1 No () 2 → SR		LOS ARTÍCULOS MENCIONADOS Y NO RECUI	ERDA SU VALOR	UNITARIO, PREGUNTE:
PARTE B. II. GASTOS EL MES PASADO		17. Alka Seltzer, Sal Andrews, Pepto-Bismol,	Sí () 1		30. ¿Con qué frecuencia compra los artículos	31. ¿Cuál fue el v	valor de la compra [leer
El MES PASADO Ud. o alguna persona del hogal gastaron dinero en:	¿Cuánto gastaron en total durante el MES PASADO?	alcohol, entre otros?	No () 2 → SR		para la limpieza del hogar, los usados por el hogar y el aseo personal?		o de los artículos que no
	BALBOAS	18. Servicio de empleada doméstica, lavandera,	Sí () 1		-Semanal() 1		
1	2	planchadora, chofer, jardinero, que no viven en el hogar ?	No () 2 → SR		-Quincenal()2 -Mensual()3	/	/ / Balboas
Labón para platos y ropa, detergentes, suavizantes, blanqueadores, almidones instantáneos?	Sí () 1 No () 2 → SR	19. Lavado, planchado y reparación de prendas de vestir fuera del hogar?	Sí () 1 No () 2 → SR		-Mensual()3 -Otra, ¿Cuál?()4		Daliuuds
•		•	•		• •	•	

SECCIÓN 10. GASTOS Y OTROS INGRESOS DEL HOGAR PARTE B. OTROS GASTOS DEL HOGAR		PARTE B. III GASTOS EN LOS ÚLTIMO	S 12 MESES		En los ÚLTIMOS 12 MESES Ud. o alguna persor gastaron dinero en:	na del hogar	¿Cuánto gastaron en total durante los ÚLTIMOS 12
PARTE B.II. b. BIENES RECIBIDOS O DADOS EN DONACIO	ÓN Y COMPRAS AL CRÉDITO	INTRODUCCIÓN: Ahora le voy a solicitar info miembros de este hogar durante los ÚLTIMOS		que compraron o gastaron los	gastaron dinero en.		MESES?
O FIADAS	SN 1 COM NAC AL CREDITO	<u> </u>			1		BALBOAS 2
¿Durante el mes pasado las personas de este hogar obtuvieron po		En los ÚLTIMOS 12 MESES Ud. o alguna persor gastaron dinero en:	na del hogar	¿Cuánto gastaron en total durante los ÚLTIMOS 12 MESES?	14. Fiestas, cumpleaños, regalos y matrimonios?	Sí () 1 No () 2 → SF	
pago por trabajo o por autosuministro, alguno(s) de los artículos qu	de le mencione anteriormente? ?			BALBOAS			
		1		2	15. Juguetes y artículos deportivos?	Sí ()1 No()2 → SF	
Si() 1	1a. ¿En cuánto dinero estima lo que recibió?	1. Prendas de vestir confeccionadas y/o mandadas a hacer? (No incluya los uniformes para el colegio)	Sí () 1 No () 2 → SR		16. Pasajes interprovinciales e internacionales?	Sí ()1 No()2 → SF	
	B/. //	2. Tela para mandar a confeccionar vestidos?	Sí () 1 No () 2 → SR		17. Hoteles, pensiones o paquete de viaje de turismo?	Sí () 1 No () 2 → SF	1
¿Durante el mes pasado este hogar regaló o donó a familiares o a los artículos o servicios que le mencioné anteriormente?	amigos alguno(s) de	Zapatos, zapatillas, botas, chancletas y reparación de zapatos? (no incluya los zapatos, ni zapatillas de uniforme de colegio).	Sí () 1 No () 2 → SR		18. Compra de carros, botes, motor fuera de borda para el uso del hogar?	Sí () 1 No () 2 → SF	
Si() 1	2a. ¿En cuánto dinero estima los	Reparación y mantenimiento del vehículo? (Incluya repuestos y llantas. No incluya combustible)	Sí () 1 No () 2 → SR		19. Compra de bicicleta y motocicleta?	Sí ()1 No()2 → SF	1
No () 2	árticulos que regaló o donó el mes pasado?	Mantenimiento y reparación de la vivienda? (Incluya gastos en materiales, herramientas y mano de obra. No incluya las adiciones)	Sí () 1 No () 2 → SR		20. Medicinas, honorarios médicos, exámenes clínicos, hospitalizaciones o tuvieron otros gastos asociados al cuidado de la salud de los miembros del hogar, excluya los reportados en	Sí () 1 No () 2 → SR	
	B/. //	6. Instalación de servicios (T.V. cable, Direct	Sí () 1		la sección 4 Salud?		
 ¿Durante el mes pasado las personas de este hogar utilizaron tarje para pagar el/los artículo(s) o servicios que le mencioné anteriorr 		T.V.) etc.	No()2 → SR		21. Multas, placa del vehículo y licencia de conducir?	Sí () 1 No () 2 → SF	
		7. Muebles de cocina, comedor, sala, dormitorio, entre otros? (Incluya reparación)	Sí () 1 No () 2 → SR		20 Irania dia dan da irania bia ata 2		•
		8. Estufa, plancha, lavadora, refrigeradora,	Sí () 1		22. Impuestos directos y de inmuebles, etc.?	Sí () 1 No () 2 → SF	1
Si() 1() 2		computadora, TV, radio, tabla de planchar u otros electrodomésticos y equipos? (Incluya las reparaciones y repuestos)	No()2 → SR		23. Pagos por servicios profesionales de abogados, contadores y otros profesionales diferentes a los relacionados con la salud?	Sí ()1 No()2 → SF	1
	B/. //	9. Secadora y afeitadora eléctrica?	Sí () 1 No () 2 → SR		24. Enviar dinero y/o bienes (alimentos, vestido, calzado) a miembros del hogar ausentes, estudiantes, familiares, amigos o conocidos?	Sí () 1 No () 2 → SF	
 ¿Durante el mes pasado, compron fiado alguno(s) de los artículo(s mencioné anteriormente? 	l s) o servicios que le	10. Vajillas, ollas, bandejas, cucharones y otros utensilios para cocinar y comer?	Sí () 1 No () 2 → SR		25. Enviar dinero o bienes a su comunidad de	Sí () 1	
		11. Cortinas, sábanas, toallas, mantas, colchones, manteles, limpiones?	Sí () 1 No () 2 → SR		26. Donaciones a entidades de caridad o sin fines de lucro?	No () 2 → SF Sí () 1 No () 2 → SF	
Si() 1	4a. ¿Cuánto dinero le fíaron el	12. Adornos como floreros, figuras de porcelana de cristal v otros?	Sí ()1 No()2 → SR		27. Aportes a cooperativas, clubes y asociaciones?	Sí () 1 No () 2 → SF	1
No () 2	mes pasado?	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,			28. Seguros de vehículos, de incendios, de robos u otros riesgos?	Sí () 1 No () 2 → SF	:
	J.,	13. Artículos de joyería y fantasía? (Incluya la reparación)	Sí ()1 No()2 → SR		29. Funerales	Sí () 1 No () 2	

PARTE B. III. A. BIENES RECIBIDOS 0 DADOS EN DO CRÉDITO (durante los últimos 12 mes		PARTE C. INVERSIONES, COMPRA Y V ÚLTIMOS 12 MESES	ENTA DE ACTIV	OS DURANTE LOS	Durante los ÚLTIMOS 12 MESES Ud. o alguno del hogar recibió:	o de los miembros	¿Cuánto recibieror durante los ÚLTIM MESES?	
1. ¿Durante los últimos 12 meses las personas de este hogar o		INTRODUCCIÓN: Ahora le voy a preguntar s	obre la compra o v	venta de casas, apartamentos,			BALBO	DAS
como parte de pago por trabajo o por autosuministro, alguno mencioné anteriormente?	os artículos o servicios de los que le	terrenos, etc., por parte del hogar durante los	s ULTIMOS 12 MES	SES.	1		2	
mendone uncommente:		En los ÚLTIMOS 12 MESES Ud. o alguna perso	ona del hogar:	¿Cuál fue el valor total en los ÚLTIMOS 12 MESES?	6. Indemnizaciones de seguros de vida, robo, incendio y por daño a la propiedad,etc.?	Sí () 1 No () 2 → SR		
				BALBOAS		0′ () 4		
		1		2	7. Indemnización por pérdida de cosecha?	Sí () 1 No () 2 → SR		
Si() 1 No() 2	1a. ¿En cuánto estima lo que recibió en los últimos 12 meses?	COMPRARON casas, apartamentos o terrenos?	Sí () 1 No () 2 → SR		8. Indemnizaciones por accidente de trabajo?	Sí () 1		
	B/. ///	VENDIERON casas, apartamentos o terrenos?	Sí () 1 No () 2 → SR		9. Herencia?	No()2→ SR Sí()1		
2. ¿Durante los últimos 12 meses este hogar le regaló o donó a		3. VENDIERON electrodomésticos y equipos (radios, refrigeradoras, computadoras,	Sí () 1 No () 2 → SR		5. Hereitua:	No () 2 → SR		
alguno(s) de los artículos o servicios que le mencioné anteri	ormente?	planchas, entre otros.) 4. VENDIERON carros, botes, bicicletas?	Sí ()1 No()2→ SR		10. Donaciones de personas y/o donaciones de instituciones en dinero?	Sí () 1 No () 2 → SR		
		5. GASTARON en vivienda que no habita el hogar?	Sí () 1 No () 2		11. Donaciones de instituciones en bienes?	Sí () 1 No () 2 → SR	Estimación en B/.	
Si() 1	2a. ¿En cuánto estima lo que regaló en los últimos 12 meses? B/.///				12. Bienes (ropa, calzado, alimentos, medicinas) recibidos de familiares, amigos y vecinos?	Sí () 1 No () 2 → SR	Estimación en B/.	
		PARTE D. OTROS INGRESOS EN LOS Ú	JLTIMOS 12 MES	SES	13. Dinero de lotería y juegos de azar?	Sí () 1		
¿Durante los últimos 12 meses en este hogar utilizaron tarjet para pagar los artículos o servicios que le mencioné anteriore.		Durante los ÚLTIMOS 12 MESES Ud. o alguno del hogar recibió dinero por:	de los miembros	¿Cuánto recibieron en total durante los ÚLTIMOS 12 MESES?	14. Ingresos por venta de joyas, monedas,	Si () 1 No () 2 → SR		
, , , , , , , , , , , , , , ,				BALBOAS	obras de arte, CERPAN entre otros, ¿Cuáles?	No () 2		
		1		2		PASE A PARTE E		
				2				
Si() 1		1. Arriendo o alquiler de edificios, casas, apartamentos, maquinarias, vehículos, cupos (Taxi, bus, entre otros), u otro tipo de bienes?	Sí () 1 No () 2 → SR		PARTE E. AHORRO			
No() 2	3a. ¿Cuánto pagó? B/. //	Intereses de cuentas de ahorro, de préstamos u otras fuentes similares?	Sí () 1 No () 2 → SR		1. Ud. y/o algún otro miembro del hogar tienen en otra institución o empresa? (Incluir abonos a SI	ahorros en Bancos, a Clubes de mercar () 1 () 2>	icías en almacenes)	s de Ahorro o
¿Durante los últimos 12 meses compron fiado alguno(s) de l mencioné anteriormente?	os artículos que le	3. Dividendos de acciones, participación en sociedades y cooperativas?	Sí () 1 No () 2 → SR		2. En qué tipo de institución o sitio tienen los al -Bancos Privados / Financieras?		SI () 1	NO () 2
		Fondo de cesantía, prima de antiguedad o indemnizaciones por terminación de obras o contratos?	Sí ()1 No()2 → SR		-Banco Nacional de Panamá? -Caja de Ahorros? -Cooperativas de vecinos y trabajado -Cooperativas de ahorro y crédito?	res?	·····SI()1 ·····SI()1	NO () 2 NO () 2 NO () 2
No() 2 los últimos 12 meses?	4a. ¿Cuánto dinero le fíaron en los últimos 12 meses?	5. Indemnizaciones de seguros médicos y de salud?	Sí () 1 No () 2 → SR		-Clubes de mercancía en almacenes -SIACAP, fondo complementarioOtro, especifique	?	······SI () 1	NO()2 NO()2 NO()2 NO()2
	B/. //							

	CIÓN 10. GASTOS Y			DEL HOGAR											
PAR	RTE E. AHORROS (co	ontinuacio	on)												
3. Co		hace 12 me	eses, el saldo	o actual de la mayoría de las	s cuentas de este										
	-Mayor -Menor				()2 PASE A LA PARTE "F"										
	uál es la razón principal p resas?	or la que no	tienen ahor	ros en bancos, cooperativas	s, instituciones o										
	-Los bancos queda -Los bancos se fue -No confía en los b empresas para gu -Prefiere ahorrar er -No tiene dinero pa	n muy lejos ron del luga ancos, coop ardar su din n otras form ra ahorrar	ar perativas, ins neroas.		()2 ()3 ()4										
DAD															
	PARTE F. EQUIPAMIENTO DEL HOGAR														
inde pers	INTRODUCCIÓN: A continuación le voy a preguntar sobre el equipamiento del hogar, independientemente de que los bienes pertenezcan a la persona que informa o a cualquier otra persona del hogar. 1. Tienen en este hogar														
1. 110	erieri eri este riogai														
		Recu	uerde leer (cada bien											
	TIPO DE BIEN	١	¿Cuántos	¿Qué tiempo tiene el/la	¿Si hoy en día										
	SI = 1		tienen?	(TIPO DE BIEN)?	fueran a vender [tipo de bien], en el										
COD	NO = 2> Siguier	nte bien		Si hay más de 1, refiérase al más nuevo	mismo estado, en cuánto lo venderían?										
		COD		(MENOS DE 1 AÑO = 00)	BALBOAS										
	1		2	3	4										
a.	Estufa?														
b.	Plancha?														
c.	Máquina de Moler?				_										
d.	Radio?														
ıI			1	1	1										

1. Ti	1. Tienen en este hogar [leer tipo de BIEN]													
		Recu	uerde leer (cada bien										
	TIPO DE BIEN SI = 1		¿Cuántos tienen?	¿Qué tiempo tiene (fueran a									
COD	NO = 2> Siguiente	bien		Si hay más de refiérase al más n	, mismo e	estado en el a, en cuánto								
		COD	_	(MENOS DE 1 AÑO		LBOAS								
	1		2	3		4								
e.	Refrigeradora?													
f.	Lavadora?													
g.	Televisor Blanco y Negro?													
h.	Televisor a color?													
i.	Aparato telefónico?													
j.	Máquina de coser?													
k.	Abanico?													
I.	Licuadora?													
m.	Tostadora?													
n.	Horno (microondas, tostahorno, entre otros)?													
0.	Equipo de sonido?													
p.	Video casetera, DVD?													
q.	Máquina de escribir?													
r.	Computadora?													
s.	Aire Acondicionado?													
t.	Carro?													
u.	Bote?													
w.	Motor fuera de borda?													
X.	Motocicleta?													
y.	Bicicleta?													
z.	Otro, ¿Cuál?													

OBSERVACIONES		

SEC	CCIÓN 11.	NEGOCIOS D	EL HOG	AR, ACTIVIDA	DES IND	EPENDIENTES	Y POR CUE	NTA PF	ROPIA NO AGRÍCO	DLAS	PAF	RTE A.	CARACT	ERISTI	CAS PR	INCIPA	ALES												
sobr adei inde	re los negociones a los tra ependientes.	solicitar informac os del hogar inc bajadores ¿Quíen es la pe obre este tema?	luyendo ersona	RESPUESTAS Y CATEGORÍA	A LAS PI	APLICACIÓN DE I REGUNTAS 13 Y CIONAL DE LA SI E FORMULARIO	21, 38 Y 44, 52	Y 55 SC	BRE OCUPACIÓN	PRES	STARON	algún se ya los ne Sl	s 12 meses a rvicio profes egocios cerra []1	ional o 1 ados?	RABAJA	RON co	omo INI > 2	DEPENDI	ENTE O	POR S	legocio U	os;			s Negocios en este Ho			s Independientes o por C ir los negocios que han do	uenta
I. I	IDENTIFICA	ACIÓN DEL N	EGOCIO	·	II. AC	TIVIDAD DEL N	NEGOCIO		III. INFORMA	NTE		IV. CA	ARACTERÍ	STICAS	DEL N	EGOC	10												
N E G O C I O		ES EL NOMBRE (Sin nomb GISTRE CADA LÍN	ore = S/N)		¿Qué FA SERVIC (incluya	se dedica principa ABRICA, qué PRO IO PRESTA, qué las actividades vi cción y la explotad	DDUCE, qué VE productos EXTF nculadas al Trar	NDE, qu RAE? nsporte,	administrador?	inform SI	na	de exis tiene e NEGO	y meses stencia el PCIO?	NEGOC de este l	ORCENTA O es de l HOGAR? 100%	los mier	mbros 1>10	o comp incluya	arten es	res son te nego r?		-En es -En es -En viv -En	pecial? I la vivie pecial? I local fiji vienda? I local fiji vienda? un sitic	enda sin enda con o propio o alquila	instalació n instalació o, fuera de ado, fuera cubierto?	1 ón 2 la 3 de la 4 5	1 2 3 4 5 5	En los últimos 12 meses cuántos MESES funcionó EGOCIO? 12 meses (> 16) menos de 12 meses (> 12)	
									C.P.	COD	C.P.	AÑOS	MESES		CÓDIO	GO						-Se	despla	za?		6	6	MESES	
No.		3	3				4		5		6		7		8					9				10				11	
a.																													
b.																													
c.																													
IV.	CARAC	TERÍSTICAS	DEL NE	GOCIO				V. F	PERSONAL OCUPA	ADO Y	REMUN	NERAC	IONES					1											
dura pasa	incionó el GOCIO ante el mes ado? SI1 (> 16)	¿Cuál fue el último mes que funcionó el NEGOCIO?	-Tempora	gocio cerró: almente?	1 trQ 2 -F:	Cuál fue la causa egocio ? alta de capital de abajo		N E	El último mes que fui NEGOCIO, ¿Cuántas TOTAL, remuneradas TRABAJARON o AYU TRABAJAR en el NEG	persona o no, IDARON GOCIO?	as en	que f NEG cuán PER: HOG Ud. t	último mes funcionó el OCIO tas SONAS DEL AR, incluido rabajaron o aron a	pas		A TRAE	BAJAR	en el NE	Rei		s HOR da (RE	AS traba			ue TRABA ente la ser			¿El último mes que func el negocio, ¿Cuántas personas que NO SON MIEMBROS DEL HOGA trabajaron?	
	(, , , ,	Número del Mes						0	TRABAJADORES D		,		ijar con o sin ineración?	1					NO		2							NINGUNA = 00	
	NO2 (> 13)							CIO	A LOS REMUNERA NO REMUNE					IN	CLUYA /	AL DUE	ÑO Y L	OS TRAI		RES M			HOGAF	REMU	INERADO	SYLO	os	(> 23)	
															1			2		2			4			5			
														C.P	HOR	REM	C.P	HOR R	EM C.	Р НОГ	R RE	M C.P	HOR	REM	С.Р Н	DR R	REM		
	12	13		14		15		No.	16				17		1 1					18	3		1					19	
								a.																					
								b.																					
								c.																		+			

SEC	CCIÓN 11. NEGO	CIOS DEL HOGAR, ACTIVIDADES IND	PENDIENTES Y PO	R CUENTA PROPIA	NO AGRÍ	COLAS PA	RTE A.	CARAC	TERI	STICAS PRI	NCIPALES	S (cont	inuació	n)				
V. F	ERSONAL OCUP	ADO (continuación)																
N E G O C I O		e funcionó el NEGOCIO, PAGÓ en DINERO e for las PERSONAS QUE NO SON MIEMBRO SI1 NO2		e funcionó el NEGOCIO pajo realizado por PER					HORA	OCIO, reguları S en TOTAL s			RO SOCIA		us de as	Este NEGOCIO se ha ben e programas de capacitacie iistencia técnica de alguna stitución u organización? SI1 NO2 PASE A LA 26	ón o	¿De qué institución u organización? -AMPYME
No.	COD	¿A cuántas personas?	COD		,A cuántas personas?					HORAS		COD		cuántas rsonas?				-Otra, cuál? 8
		20		21						22			23			24		25
a.																		
b.																		
c.																		
VI.	PRESTAMOS E	N DINERO Y CRÉDITO (NO INCLUYA	LO REGISTRADO	EN LA SECCIÓN 8 I	DE CRÉDIT	ГО)		•					•		•			
N E G O C I O	12 meses solicitaron préstamos de dinero en efectivo para el NEGOCIO? de dinero en efectivo para el NEGOCIO? préstamos de dinero en efectivo para el NEGOCIO? -No lo necesitan		qué fin solicitó el mo de dinero en vo ? Comprar: rra	3 4 5 NO 2 (>33) 6 7	dinero efec a. Bancos b. Banco de Des c. Financ d. Coopel e. Comer f. Organiz g. Progra	s Privados? Nacional de Parsarrollo Agropectieras? rativas y/o Asocicciantes, Empres zaciones No Gutimas del Gobierrares, Vecinos y/o nistas? SI 1	amá, Ca ario? aciones o as o Fáb ernamer o? Amigos	de Productoricas? htales (ONG)	rros y/d ores? G)?		¿Por este préstamo t que pagar interés ? SI	1	del présti (tres printing) -Terreno: -Edificaci -Equipo y -Insumos -La produ -Cuenta l -Otra, cu	cipales) s/ fincas iones/ vivien t/o maquina s/ materia pr ucción bancaria	1 das 2 ia 3 ma 4 5	3 SI 1 4 NO 2 PASE A LA	compra a -Comercio -Comercio -Directam -Cooperai -Directam	o mayorista
No.	26	27	28	29			30				31			32		33		34
a.																		
b.																		
c.																		

ECCIÓN 11. NEGOCIOS DEL HOGAR, ACTIVIDADE	S INDE	PENDIENTES Y POR (CUENTA PROPIA NO A	GRÍCC	DLAS PARTE B.	CAPITAL E INVENTAR	0			OBSERVACIONES
El NEGOCIO tiene actualmente en PROPIEDAD:		PRIMER NE	GOCIO		SEGUNDO N	EGOCIO		TERCER NE	GOCIO	
SI = 1> 2 a 3 NO = 2> Siguiente Concepto Recuerde Leer cada Concepto	T E N E N C	¿En cuánto podría VENDERLOS TODOS hoy?	¿Comparte estos bienes con su hogar o con otros negocios del hogar? SI 1 NO 2	T E N E N C I A	¿En cuánto podría VENDERLOS TODOS hoy?	¿Comparte estos bienes con su hogar o con otros negocios del hogar? SI 1 NO 2	T E N E N C I A	¿En cuánto podría VENDERLOS TODOS hoy?	¿Comparte estos bienes con su hogar o con otros negocios del hogar?	
•		BALBOAS			BALBOAS			BALBOAS		
1		2	3	1	2	3	1	2	3	
CONCEPTO	COD			COD)		COD			
 ¿Productos y/o mercancías terminados que aún no se han vendido? 										
¿Materias primas y/o materiales?										
¿Vehículos (carros, motos, camionetas, camiones, bicicletas entre otros) ?										
¿Mobiliario, anaqueles, y enseres?										
¿Máquinarias, equipos y/o herramientas de producción?										
¿Locales y terrenos?										
¿Equipo de oficina?										

PA	RTE C. INICIO DEL NEGOCIO Y EXPECTATIVA	S					
	uál fue la principal razón para iniciar este NEGOCIO ? Quería independencia	¿Con qué recursos financieros inició el negocio? -Ahorros propios	¿Cuál es el PRINCIPAL PROBLEMA que enfrenta su NEGOCIO? -Altos costos de operación (Combustible, electricidad, teléfono, etc.)	¿Cuáles son los planes que tiene para su NEGOCIO en el corto plazo? -Continuar	¿Cómo piensa continuar? -Sin cambios importantes	¿Considera necesaria la CAPACITACIÓN para su NEGOCIO? SI 1 NO 2 (> Pase a la Sección 12)	¿En qué área considera necesaria la CAPACITACIÓN para su NEGOCIO? -Comercialización y/o ventas
No.	1	2	3	4	5	6	7
a.							
b.							
c.							

SE	SECCIÓN 12. ACTIVIDAD AGROPECUARIA PARTE A. DATOS DE LA UNIDAD DE PRODUCCIÓN AGROPECUARIA.																						
pro	¿En este hogar, ha piedad, arriendo, aducir alimentos y/ arcado o para el au	a medias /o criar an	, usufructo u oc nimales, para ve	cupadas, pa ender en el	ıra PO agı	¿Cuántas pers R SEPARADO ropecuaria ? (i ependiente)	O la produce	ción	número de la		Quién es la person nidad de Producci ?				los último PROPIAS	os 12 MESES tra ?	abajó en	5. ¿En los últimos 12 MESES trabajó en tierras ARRENDADAS tomadas a MEDIAS USUFRUCTO u OCUPADAS?				destinadas a usos agropecuarios?	
June	SI () 1		NO () 2	> 6			// PERSONAS	6	1/	C.P. /	es	a entrevista s ta persona? I()1	e realiza cor	0. (SI () 1> 4a. ¿En cuá parcelas			SI () 1> 56		En cuántas f parcelas?	fincas o /> 19		1> 24 2> PARTE D
A.I.	. FINCAS O PA	RCELAS	S PROPIAS																				
Ú M E R O	O Nombre de las fincas o parcelas donde tienen las tierras PROPIAS DEL HOGAR. Incluya las tierras del patio en la que tienen siembras. DE SUPERFICIE SUPERFICIE SUPERFICIE COD SI		superficie de esta finca, parcela o pa de la casa?		entregó e a medias para que	uánta tierra n alquiler o	¿Cómo le pagaron por la tierra que entregó en alquiler o a medias a otros? -Dinero		¿Cuánto dinero recite nos últimos 12 MESES por las tierra entregadas en alquil a medias a otros?	as	¿Si fuera a dar la parcela [] en a en cuánto la arre alquilaría y por q	ARRIENDO ndaría o	de la finca [] en cu	IDER la totalidad a finca o parcela] en cuánto na ud. el valor		-Título -Título 	tiene? -Título de Propiedad 1 -Registrado		¿De qui finca o p legalme	ién es la parcela ente? //Municipio1	¿Cuántos añ lleva en esta finca o parce	-Cose -Mes.	echa/COA 1
O R D E				-> 12 :RFICIE	-Trabajo	4	PAGOS NO MONETARIOS BALBOAS		BALBOAS	PERÍODO	BALBOAS		Posesorio 4 -Concesión 5 -Invasión 6 -Otro, ¿Cuál? 7		ficado de Derei esorioene		-De otra person -Comar Indíger -Otro, ¿	as2	1 AÑO = 0	-Año.	CÓDIGOS DE SUPERFICIE		
	7	7 8			9 10		0	11		12		1:	3	14	4	15			16	17	-Hect		
a. b.																						-Metr	os Cuadrados 2
c.																							
A.I	I. FINCAS O PA	ARCELA	S ARRENDA	DAS, A M	EDIAS, E	N USUFRU	сто и ос	UPADAS			A.III. FINCAS	O PARCEL	AS VENDI	DAS Y/O C	OMPRA	DAS EN LOS	ÚLTIMOS 12	MESES					
tieri trak arri en ocu últir	usufructo u upadas en los mos 12 meses?	Ú fila M las E las R ARF O MEI USU D OCU	gistre en cada el nombre de fincas, con tierras en RIENDO, a DIAS, en JFRUCTO u UPADAS	¿Cuál es l superficie finca o pa	de esta	Por trabajar o parcela us en: -DineroCosechaCosecha y -TrabajoNo pagan	1 23	¿Si tuviera q PAGAR SOL DINERO por uso de esta finca o parce cuánto pagar al año?	PAGA por el us la tierra y cada cuánto lo pagal la, ía	so de	¿En los últimos 12 meses VENDIÓ alguna finca o parcela? -SI () 1> /_ cuánt	E nominominominominominominominominominomi	lida(s) por	¿Cuál es l superficie finca o par	de esta	¿En cuánto dinero la VENDIÓ?	¿Lo que usted vendió fue derecho posesorio?	¿En los último 12 meses COMPRÓ alg finca o parcel. -SI () 1> cuá	juna a? E R O // fantas D E	Registre el nombre de la(s) finca(s) comprada(s por el Hogar	¿Cuál e superfic finca o	COMPRADA es la cie de esta parcela?	¿En cuánto dinero la COMPRÓ?
-NC	O () 2> 24	R		SUPERFICIE COD Otro, ¿Cuál?6 BALBOAS		BALBOAS	PER	-110 () 2>23	R		SUPERFIC	IE COD	BALBOAS		Parte B 🛑	R	!	SUPERI	FICIE COD	BALBOAS			
	18	18 E N 19 20 21 22		22	23		24	E N	25	26		27	28	29	E			31	32				
		a.										a.							a.	-			
		b.										b.						-	b.	-			
	c.							c.							c.								

SE	CCIÓN 12. ACTIVID	AD AGRO	PECUAR	IA PAR	TE B. AC	TIVIDA	AD AGRÍCO	DLA.	B.I. PRODU	ICCIÓN															
NÚMERO DE O	¿En los últimos 12 ME COSECHO algún prod agrícola? SI []1 ¿Cuáles?- NO []2(>PART Anote en cada lín cultivo	E "B.II")	¿Cuántas cosechas de [] realizó durante los últimos 12 MESES?	los últin ¿En que	antidad de [nos 12 MES e estado lo	SES?.	OSECHO dur	ante	¿Qué cantidad de [] RECIBIO Ud. si tiene tierras dadas a medias?	últimos	_	٠.) = 00	te los	¿Cuánto dinero RECIBIO por la venta de [leer cultivo]?	¿Qué cantidad de [] se dejó para el CONSUMO de las personas del Hogar? NADA = 00	¿Qué cantidad de [] dejó para el PAGO y consumo de los trabajadores?	para SEMILLA	? [] para alime forra los ANII	idad de dejó	¿Qué cantidad dejó para FABRICAR productos derivados del [] en su finca o vivienda?	¿Qué cantidad de [] dejó para DONACIÓN, INTERCAMBIC o TRUEQUE?	¿Qué cantidad [] cosecha se PERI o se malogró	de de DI do DI tie tra	Qué cantidad [] O Ud. al JEÑO de las bras abajadas a edias o en riendo?
R D E	CULTIVO	COD	NÚMERO	CANT	UNIDAD	COD	ESTADO	COD	CANTIDAD	CANT	UNIDAD	COD	ESTADO	COD	BALBOAS	CANTIDAD	CANTIDAD	CANTIDA	D CAI	NTIDAD	CANTIDAD	CANTIDAD	CANTIE	AD (CANTIDAD
N	1		2			3		1	4			5	Г		6	7	8	9		10	11	12	13		14
a.																									
b.																									
C.																									
d.																									
e.																									
g.																									
B.I	I. INSUMOS																		B.III.	GASTO	OS EN ACTIVID	ADES AGRÍC	OLAS V FO	RESTA	N FS
	los últimos 12 Meses C	OMPRÓ o		¿Cuánto le	costó en TC	OTAL	¿Dónde co	mpró la	mayor parte de la	ıs/los [l? ¿Para q	ué culti	vos COMP F	RÓ o AD	QUIRIÓ [Leer insumo	os P1]?				MESES, gastó D				stó en total?
AD	QUIRIÓ []:			las/los [] últimos 12 N	que compré		-M.I.D.	Α		1		,					•				, 3			· ·	
	SI1	-> 2 a 4		NO C	OMPRÓ = 0	00	-A.N.A	.M		3										;	SI1	> 2			
	NO2	-> Siguien	te		> 4		-Coope	erativa	ppecuario	5	Cultiv	0 (Cultivo	Cultivo	Cultivo	Cultivo	Cultivo	Cultivo		ı	NO2	> Siguiente Rubro			
			COD	BA	ALBOAS						COD		COD	COD	COD	COD	COD	COD					COD		BOAS
	1				2				3						4						1	_			2
a.	¿Semillas, plantas o pl	antones?																	H-		cado de productos				
b.	¿Abonos orgánicos (ga	allinaza																			iento de producto	os?			
0.	cáscara de arroz, purir entre otros)?		,																-	•	maquinaria?				
C.	Fertilizantes químicos	(Urea,																	-		nto y reparación o				
	compuestos, etc.)?																		H-	-	animales de traba	-			
d.	¿Pesticidas, plaguicida	as,																	-	•	y pago de fletes?				
	herbicidas, etc.?																		g. ¿C	ombustible	e y lubricantes?				
e.	¿Empaques (sacos, bo	olsas, cajas	i,																h. ¿El	laboración	de subproductos	?			
	etc.)?																		i. Otr	os gastos	, ¿Cuáles?				

B.IV. FUERZA	DE TRABAJO / TRABAJO PRODUCTIVO	IVO B.VI. EQUIPO AGROPECUARIO Y ANIMALES DE TRABAJO											
	MESES contrató trabajadores a JORNAL producción agrícola o forestal y/o crianza de 1a. ¿En total cuántos jornales SIN	Can	nales recibió de estas personas? tidad de Jornales //		su p	nen actualmente [leer cada equipo] de propiedad SI 1> 2 a 7	¿En total cuántos []	¿Cuántos [] compró durante los últimos 12 MESES?	tiene el/la último(a)	¿Funciona o utiliza actualmente el/la []? SI 1	[]?	galaron el/la SI 1 NO 2 VALOR	¿En cuánto vendería todos los/las [] hoy?
SI () 1>	ALIMENTACIÓN pagó durante los últimos 12 MESES? (no pagó = 00)		logar, incluído usted, trabajaron o ayudaron a trabajar en as o forestales de sus siembras durante los últimos 12		١	NO 2> Siguiente Equipo COD	tiene?	NINGUNO = 00	[]?	NO 2	COD	ESTIMADO EN BALBOAS	BALBOAS
	Cantidad de Jornales //	SI () 1	NO () 2 (PARTE> B.V.)	╟	Fai	uipos	2	3	4	5		6	7
	Valor Jornal diario B/. //		nales aportaron todas las personas del Hogar, incluido el		÷	Pequeñas herramientas?							
	1b. ¿En total cuántos jornales CON	productor, durante los úl	tidad de Jornales //		b.	Bomba de agua?							
	ALIMENTACIÓN pagó durante los últimos 12 MESES? (no pagó = 00)	B.V. ASISTENCIA		_	c.	Bomba de fumigar?							
	, , ,			-	d.	Planta eléctrica?							
NO () 2 > 2	Cantidad de Jornales //		eses recibió Ud . ASISTENCIA TÉCNICA agropecuaria?	-	e.	Implementos de tracción animal?							
	Valor Jornal diario B/. //	SI () 1> 1a.	¿Quién le dio la MAYOR PARTE de la asistencia técnica los últimos 12 MESES?	I⊢		Implementos para tractor o grillo?							
	mos 12 MESES contrató trabajos por TAREA ,		-¿Vecino Agricultor?() 1	<u>'</u> ⊪	-	Equipo de riego?							
DESTAJO o AJUS	TE para las labores agropecuarias?		-¿Familiar?() 2 -¿Anciano del Pueblo?() 3	- 11	-	Molinos o piladoras?							
	SI () 1		-¿Técnicos del Gobierno?() 4 -¿Técnicos de Cooperativa?() 5		_	Silos?							
	NO () 2 (> 4)		-¿Técnicos Particulares?() 6	6	-	Secadoras?							
3. ¿En total cuánto	pagó por estos trabajos?		-¿Técnicos de Agencias Internacionales?() 7 -¿Comerciantes?() 8	в -		Ordeñadora?							
0.00			-¿Radio, T.V., Prensa?	10		Camión "Pick Up o 4x4"?							
	Valor B/. //	1h	¿Recibió al menos UNA VISITA de un técnico	┈		Tractor o grillo?							
	trabajadores mencionados anteriormente, en		ropecuario en los últimos 12 MESES?	⊩		Sembradora?							
	ES contrató TRABAJADORES or sueldo o salario?		SI () 1 NO () 2> 1f			Cosechadora?							
		1c.	¿De qué institución? -¿M.I.D.A?() 1	⊾ ا⊢		Otro, ¿Cuál?imales de Trabaio							
SI () 1:	4a. ¿Cuántas personas contrató en total en los últimos 12 MESES?		-¿I.D.I.A.P.?() 2	2 -		Animales de Trabajo? (todos)							
	Total Hombre Mujer		-; Otras Instituciones del Gobierno?	4		VII. INSTALACIONES							
	N°. de Personas / / / /		-¿Cooperativa Agrícola?() 5			ne Usted en la actualidad:	¿En total	¿Cuántos []	construyó	¿Cuántos	Está uti	izando	¿En cuánto
	4b. ¿En total cuántos meses trabajaron		-¿ONG?() 7		1101	SI 1> 2 a 6	cuántos [] mandó a cons	truir o	años tiene el		nte el []?	vendería todos
	todas estas personas?		-¿Agencia Internacional?() 8			NO 2> Siguiente	tiene?	compro duran 12 MESES?	te los ultimos	último []?			los [] hoy?
	Total de meses //	1d.	¿Cuánto pagó en TOTAL por la Asistencia Técnica en los	os		Instalación COD		NINGUN			NO) 2	BALBOAS
NO () 2		ulti	mos 12 MESES? B/. // (No Pagó = 00)	`		1	2	3		4		5	6
> 5	4c. ¿Cuánto pagó en total?	16	¿Qué tipo de asistencia técnica recibió?	\vdash		Cobertizo/galera/establos?							
	Valor B/. //		- En riego() - En manejo de fertilizantes y plaquicidas() 2	; ⊪		Porqueriza o chiquero?							
	mos 12 MESES, PERSONAS de OTROS		- En administración agropecuaria()	3		Tanques no moviles?							
	comunidad les AYUDARON en las labores que Uds. les pagaran dinero (JUNTAS)?		- En comercialización() 4 - Otro, ¿Cuál?() 5	5		Pozos de agua y turbina?							
	SI () 1	NO () 2	¿Participó en eventos, reuniones, giras, días de campo	⊩		Bañaderos?							
	,	pai	ra conocer métodos, técnicas o productos?	II.		Estanques ?							
	NO () 2 (> 7)	S	I () 1> VECES // NO ()	2	g.	Otro, ¿Cuál?							

QI	ECCIÓN 12. ACTIVIDAD AGROPEC	ΙΙΔΡΙΛ	DEL TRAB		NDIENTE																	
	VIII. PRODUCTOS DE ORIGEN AC												D.	ADTE C	PRODUCCIÓ	N EOD	ECTAL					
				1									-									
1.	¿En los últimos 12 meses elaboró algún p SU PRODUCCIÓN AGRÍCOLA como bo chicheme entre otros?	llos, tort	illas,	2. ¿Qué cant HIZO en los meses?	tidad de [] últimos 12	MESES	os últimos 12 qué cantidad ENDIÓ y en c	de qué c tuánto CONS			5. ¿En los últimos cantidad de [dedicó al TRUEC esa cantidad?	REGALÓ o	SI() 1 ——— 2 a 5 NO() 2> PARTE "D"									
	SI() 1 NO(PARTE "C"	-			O VENDIÓ = (NO DEJĆ		NO REGA	LÓ = 00	2.	¿Qué tipo d	de árboles o plar LÓ en los último	ntas	3. ¿Cuál fu total de los		l. ¿Cuál fue el valor otal de los/las []	5. ¿Cuál fue el valor total de los/las		
) j	Qué Productos?: SI() 1> 2 a ! NO() 2> Sigui	5 iente Ru	lbro COD	CANTIDAD	UNIDAD C	OD CANTIE	DAD BALE	BOAS CAN	ITIDAD	BALBOAS	CANTIDAD	BALBOAS		ESES?	LO en los didino	5 12	[] que o TALÓ en	CORTÓ do los d	que VENDIÓ en los iltimos 12 MESES?	[] que AUTOCON- SUMIÓ en los últimos		
a.	CHICHA FUERTE, AGUARDIENTE?												_				últimos 12	MESES? [NO VENDIÓ = 00	12 MESES?		
b.	CHICHEME?												N°.	ÁRBOLI	ES / PLANTAS	COD	BALB	OAS	BALBOAS	BALBOAS		
C.	BOLLOS, TORTILLAS, EMPANADAS?												a.									
d.	MERMELADA, JALEAS, PULPAS?												b.									
e.	COCADAS?												c.									
f.	PANELA/RASPADURA, GUARAPO DE	CAÑA?											d.									
g.	OTRO, ¿CUÁL?												e.									
P	ARTE D. ACTIVIDAD PECUARIA,	AVÍCO	LA Y PISC	ICULTURA A	ARTESANAL	- EXIS	TENCIA Y F	PRODUCCIÓ	N-					•				<u> </u>				
1.	Durante los últimos 12 meses crió animales como: gallinas, patos, pavos, conejos, cerdos, vacunos, entre otros, en tierras del hogar, en el patio o lote de la casa o en otras tierras?																					
	SI																					
D.	VETERINARIO															D.V. SERVICIOS						
	urante los últimos 12 MESES crió algún an	imal	¿Cuántos [.					Cuántos [últimos 12 MES		¿Cuántos ¿C			¿Cuántos			¿Cuántos [VETERINARIOS		
de	e las siguientes especies: Sl1> 2 a 14		TIENE actualmente	1 '	as [] los ú			MURIERON o : PERDIERON e		cuántos [] Ó en PIE (vivos) y			NDIÓ ánto lo	y en s vendió?	[] dejó para el			dejó para TRUEQUE,	para la ELABO- RACION de pro-	1. En los últimos 12 MESES, recibió Uds.		
	NO2> Siguiente Tip	00		hoy?	MES	-		os últimos 12 MESES?	timos 12 cuánto los vendió?		MESES?			CON del H				REGALOS y DONACIONES	ductos derivados de []?	s servicios veterinarios o la ayuda de un técnico		
	NO2	50	NO TIENE		NO		MESES?	IO PERDIÓ = (NO NO	VENDIÓ = 00	SI1 NO 2	NO VENDIÓ			NO DEJÓ = 00		<u> </u>		_	en producción pecuaria, avícola,		
						_ 00		IO I ENDIO = ((> ST)									piscícola o en salud		
	TIPO DE ANIMAL	COD	NÚMER			ÚMERO I	NÚMERO	NÚMERO	NÚMER	O VALOR TOT		NÚMERO NÚ			NÚMERO		MERO	NÚMERO	NÚMERO	animal?		
	1		2		3	4	5	6		7	8	9	1	10	11		12	13	14	SI () 1		
a.	VACAS, TOROS, NOVILLOS, ETC?																			NO () 2 (PASE A "D".VI.)		
b.	CABRAS?																			2. ¿Cuál fue el servicio		
c.	CODORNICES?																			más importante que recibió?		
d.	CERDOS O PUERCOS?																			Vacunación() 1		
e.	CONEJOS?																					
f.	GALLINAS Y POLLOS?																			-Medicación() 2		
g.	PAVOS?																			-Alimentos() 3		
h.	PATOS?																			-Consejos() 4		
i.	IGUANAS?																			-Inseminación artificial() 5		
	OTROS ANIMALES, ¿Cuáles?																			_ arumora\ / 5		

SECCIÓN 12. ACTIVIDAD	AGROPECUARIA																
D.VI. PRODUCTOS DE O	RIGEN ANIMAL Y DERIV	ADOS											D	. VII. GASTO DE MA	NTENIMIENTO Y	CRIANZA D	E LOS ANIMALES
1. ¿En los últimos 12 MESES ha pecuarios: SI() 1	an obtenido productos o deriv		2. ¿Qué cant obtuvo o hizo]	3. ¿En los últin qué cantidad d en cuánto la ve NO VEN	de [] VENDI	Ó y de [] DEJ O Hogar y cuánto	PARA I		cantidad de [TRUEQUE y cu	nos 12 MESES qué] REGALÓ o DEDIC uánto vale esa cantida Ó O NO CAMBIÓ = 0 0	Ó al	En los últimos 12 MESE SI NO		nte	2. ¿Cuánto Gastó en los últimos 12 MESES?
Sl () 1> 2 a 5	NO () 2> S.R.	COD	CANTIDAD	UNIDAD	COD	CANTIDAD	BALBOAS	CANTIDAD		BALBOAS	CANTIDAD	BALBOAS			Rubro	COL	BALBOAS
a. LECHE? b. QUESO?													a	ALIMENTOS PARA LO			
														VACUNAS, REMEDIO	S MEDICINAS O		
c. CHORIZO? d. HUEVOS?													b	PRODUCTOS VETER			
e. MIEL DE ABEJA?														CERCAS, COMEDER	OS, GARRAFONES	Υ	
f. CUERO?														ORDEÑADEROS?			
g. DULCES DE LECHE?													d	HONORARIOS POR S VETERINARIOS?	SERVICIOS DE		
h. CARNE SECA O PESCADO	O SECO?																
i. OTRO, ¿CUÁL?													e	ELABORACIÓN DE D	ERIVADOS PECUA	RIOS?	
PARTE E. PRÉSTAMOS	EN DINERO Y COMPRA	SAC	RÉDITO (INC	CLUYE AC	CTIVIDA	ADES FORES	STALES)	<u> </u>	<u> </u>	·						<u> </u>	
1. En los últimos 12 MESES solicito préstamos en dinero efectivo para las actividades agropecuarias? SI	2. ¿Por qué no solicitaron préstamos en dinero efectivo para el negocio -No lo necesitanEs muy caroNo ilena los requisitosNo tienen respaldoNo sabe como o dónde solicitarloOtro ¿cuál?	1 2 3 4	En los últimos e aprobaron el oréstamos en defectivo que sol	mos 12 meses on el o los sen dinero en el estiticó? 4. Cuántos préstamos le aprobaron? 4. Cuántos préstamos le aprobaron? 5. Para qué fin solicitó el Préstamo en dinero en efectivo? Para comprar: - Tierras									intereses?	réstamo tiene que pagar SI1 NO2			
	(> 11)						2.										
8. Qué puso como garantía del Préstamo: -Terrenos o fincasEdificaciones o viviendaEquipo o maquinariaInsumos/ materias primasLa producción/ cosecha/ anin -Bienes adquiridos con el prés -No uso garantíaOtro ¿cuál?	-Pagaré 3 -Pagaré -Letras -Facturas -No firmó	ti c q	Además del penen alguna ot on la persona o uese lo otorgó? Ninguna	ra relación o institución ?	a b a	n los últimos 12 COMPRO a créd Igún insumo, pr ien para la activ gropecuaria? SI	lito o fiado oducto o ridad	12. ¿En qué tipo de la compra a cru-Comercio mayorist -Comercio minoristDirectamente a pe -CooperativaOrganización campulario -Otro, ¿cuál?	édito? aa, en loc rsonas i fábrica/ coesina	um. 1 al 2 UTILICE UNA LÍNEA PARA CADA CADA CRÉDITO	-TierraAnimalesInsumoMaquinariaImplemento	sumo, producto o mpró?	-Título -Anim -Tierr -Prod -El bio No u	ué puso como garantía crédito? o tierra/casa	-Pagaré -Letras -Facturas -No firmó -Otro, ¿Cuál?	16. Por este crédito tiene que pagar intereses? SI 1 NO 2 TERMINE	
a.					1	IERWINE											
b.					_			b.				1					